





Добро пожаловать









Добро пожаловать в мир беспроводной цифровой связи компании Motorola!
Мы рады, что Вы выбрали мобильный телефон Motorola V620 GSM.





Полезные функции



Функция	Описание
Видеозапись	Видеозапись: Нажмите  > Мультимедиа > Видео > Новое видео , наведите объектив на объект, нажмите СНЯТЬ () для начала записи, нажмите СТОП () для окончания записи.
Воспроизведение видеозаписей	Воспроизведение видеозаписи  > Мультимедиа > Видео > <i>видеоклип</i>

Функция	Описание
Фотосъемка	Чтобы сделать фотографию, нажмите  > Мультимедиа > Цифровая камера , наведите объектив на объект, нажмите СНЯТЬ ().
Отправка фотографии	Отправка фотографий на другой телефон или по электронной почте: Сделайте фотографию, затем нажмите СОХРАНИТЬ () > Отправить в сообщ..
Установка фотографии для графического АОН	Чтобы связать фотографию с записью телефонного справочника для графического АОН: Сделайте фотографию, затем нажмите СОХРАНИТЬ () > Применить к справочнику .
Отправка мультимедийного сообщения	Отправка мультимедийного сообщения, содержащего картинки, анимацию, звуки и видео:  > Сообщения > Создать сообщение > Нов. MMS сообщение 
Беспроводное соединение	Установка беспроводного соединения Bluetooth® с гарнитурой, автомобильным комплектом или внешним устройством:  > Параметры > Подключение > Bluetooth-соединение > Настройка > Питание > Вкл. , нажмите НАЗАД () , нажмите > Аудио-гарнитура > искать устройства

Функция	Описание
Световая индикация звонков	Выбор световой индикации для входящих вызовов:  > Параметры > Стили оповещений > Световой вызов
Индикаторы событий	Активация индикаторов событий для входящих вызовов, текстовых и голосовых сообщений, оповещений и других событий:  > Параметры > Стили оповещений > Подсветка событий

MOTOROLA и стилизованная эмблема M зарегистрированы в Департаменте патентов и товарных знаков США. Товарные знаки Bluetooth принадлежат их владельцам и используются компанией Motorola, Inc. по лицензии. Java и все остальные марки и товарные знаки, основанные на Java, являются товарными знаками или зарегистрированными товарными знаками корпорации Sun Microsystems, Inc. в США и других странах. Все остальные товарные знаки являются собственностью их владельцев.

© Motorola, Inc. 2003, 2004.



Считается, что информация, содержащаяся в руководствах пользователя компании Motorola, не содержит ошибок на момент печати. Компания Motorola сохраняет за собой право вносить изменения в информацию или спецификации без предварительного уведомления. Содержание руководств пользователя компании Motorola предоставляется на условиях "как есть". За исключением случаев, определяемых действующим законодательством, не предоставляется никаких явных или неявных гарантий, включающих, но не ограниченных неявными гарантиями коммерческой выгоды и соответствия конкретным целям в отношении точности, достоверности или содержания этого руководства.

Внимание! Изменения конструкции радиотелефона, не утвержденные явно компанией Motorola, ведут к лишению владельца права пользоваться телефоном.

Хотя спецификация и наборы функций могут быть изменены без предварительного уведомления, мы предпринимаем все возможные усилия для регулярного обновления руководств пользователя и поддержания информации о продукте в актуальном состоянии. Тем не менее, если версия вашего печатного руководства пользователя не отражает основные функции нашего продукта, сообщите нам об этом. Вы можете также загрузить самые последние версии руководств в разделе для потребителей на веб-сайте компании Motorola по адресу <http://www.motorola.com>.

Содержание

Информация о безопасной эксплуатации и общая информация	9
Введение	18
Об этом руководстве	18
Установка SIM-карты	20
Использование батареи	21
Установка аккумуляторной батареи	23
Зарядка аккумуляторной батареи	24
Включение телефона	25
Выключение телефона	25
Регулировка громкости	26
Выполнение вызова	26
Ответ на вызов	27
Просмотр своего телефонного номера	27
Отличительные возможности	28
Запись и воспроизведение видеоклипов	28
Фотографирование и отправка фотографий	32
Отправка мультимедийного сообщения	34
Прием мультимедийного сообщения	38
Беспроводное соединение Bluetooth®	38
Световая индикация звонков	41
Настройка индикаторов событий	41
Смена панелей телефона	42
Как пользоваться телефоном	44
Использование дисплея	44
Использование пятипозиционной клавиши навигации	49
Использование меню	50
Ввод текста	52

Использование интеллектуальной клавиши	64
Использование внешнего дисплея	65
Использование громкоговорителя без помощи рук	66
Изменение кода, PIN-кода или пароля	67
Блокировка и разблокирование телефона	67
Если вы забыли код, PIN-код или пароль	69
Использование справочника	70
Настройка телефона	72
Настройка типа оповещения	72
Изменение оповещения о вызове	73
Установка времени и даты	74
Настройка фона	74
Настройка заставки	75
Смена оформления экрана телефона	76
Выбор темы телефона	77
Настройка параметров ответа	78
Настройка яркости дисплея	79
Регулировка подсветки	79
Настройка времени ожидания дисплея	79
Сохранение своего имени и номера телефона	80
Функции вызова	81
Отключение оповещения о вызове	81
Просмотр списка последних вызовов	81
Повторный набор номера	83
Автоматический повторный набор	83
Звонок по номеру пропущенного вызова	84
Использование блокнота	84
Как отложить вызов или отключить микрофон	85
Ждущий вызов	86
Определитель номера (входящие вызовы)	87
Набор номера экстренной службы	87
Набор международных номеров	88

Набор в одно касание	88
Использование голосовой почты	89
Переключение активной линии	90
Функции телефона	91
Главное меню	91
Меню "Параметры"	92
Краткий справочник по функциям	93
Функции вызова	93
Сообщения	94
Справочник	95
Функции персонализации	98
Обмен мгновенными сообщениями	100
Чат	101
Электронная почта	101
Функции меню	102
Специальные функции набора	103
Контроль вызовов	104
Функции разговора без помощи рук	105
Факсимильные вызовы и сеансы передачи данных	106
Беспроводные соединения Bluetooth®	107
Сетевые функции	108
Функции ежедневника	109
Защита	111
Новости и развлечения	111
Информация о сертификации (SAR)	114
Алфавитный указатель	117

Информация о безопасной эксплуатации и общая информация

Важная информация об эффективной и безопасной эксплуатации. Перед тем, как пользоваться персональным устройством связи, прочитайте приводимую информацию.

Информация, представленная в настоящем документе, призвана заменить общую информацию по безопасной эксплуатации, содержащуюся в руководствах пользователя изданных до 01 декабря 2002 г.

Воздействие электромагнитного излучения

Ваш телефон состоит из приемника и передатчика. Будучи включенным, он принимает и излучает электромагнитные сигналы. Когда Вы говорите по Вашему телефону система, обеспечивающая Ваш звонок, контролирует уровень сигнала, излучаемого Вашим телефоном.

Конструкция Вашего телефона Моторола соответствует действующим в Вашей стране требованиям по допустимому уровню электромагнитного излучения, воздействующего на человека.

Меры предосторожности

Для обеспечения нормальной работы телефона и соответствия уровня электромагнитного излучения аппарата допустимым уровням, установленным соответствующими стандартами, всегда соблюдайте следующие правила:

Уход за внешней антенной

Пользуйтесь только официально поставляемыми сменными антеннами или сменными антеннами, применение которых разрешено Моторолой. Применение неразрешенных антенн или антенн с изменениями конструкции или дополнительными устройствами могут повредить телефон.

НЕ держитесь за антенну работающего устройства. Это может привести к ухудшению качества связи и ненужному увеличению излучаемой мощности. Более того, использование неразрешенных антенн может привести к нарушению норм, установленных законами Вашей страны.

Работа с телефоном

Разговаривая по телефону держите аппарат так, как если бы это был аппарат проводной телефонной связи.

Ношение устройства

Для соблюдения установленных норм по уровню электромагнитного излучения при ношении телефона на одежде всегда пользуйтесь поставляемыми компанией Моторола клипсами, держателями, футлярами или чехлами. Пользование дополнительными принадлежностями, не одобренными компанией Моторола, может привести к нарушению норм воздействия электромагнитного излучения на человека. Если Вы не пользуетесь дополнительными принадлежностями, следите, чтобы антенна работающего устройства находилась не менее чем в 2,5 см от кожного покрова.

Работа с данными

При использовании функции телефона по работе с данными, используя или не используя вспомогательный кабель, следите, чтобы антенна работающего устройства находилась не менее чем в 2,5 см от кожного покрова.

Дополнительные принадлежности, одобренные компанией Моторола

Использование принадлежностей не одобренных Моторолой, включая, но не ограничиваясь этим, батареи и антенны может привести к превышению уровня электромагнитного излучения. Чтобы ознакомиться со списком принадлежностей, одобренных компанией Моторола просьба посетить на сайт www.Motorola.com.

Электромагнитные помехи и совместимость

Примечание. Практически любой электронный прибор подвержен воздействию электромагнитных помех, если он недостаточно экранирован, имеет несоответствующую конструкцию или совместим с устройствами, действующими в другом диапазоне частот. При некоторых обстоятельствах Ваш телефон может быть источником помех.

Запрет на использование сотовой связи

Если Вы увидите плакаты или объявления, запрещающие пользование персональными устройствами связи, выключите аппарат. Это позволит избежать влияния электромагнитных помех на чувствительное к электромагнитному излучению оборудование, которое часто используется в больницах и учреждениях здравоохранения.

В самолете

Выключайте устройство персональной связи на борту самолета, если этого требуют соответствующие инструкции. Пользование устройством должно производиться в строгом соответствии с правилами авиакомпании и требованиями экипажа.

Медицинские приборы

Кардиостимуляторы

По рекомендации Ассоциации производителей медицинского оборудования включенный сотовый телефон должен находиться не ближе чем в 15 см от кардиостимулятора.

Людам с вживленным кардиостимулятором рекомендуется:

- **ВСЕГДА** держать сотовый телефон на расстоянии не менее 15 см от кардиостимулятора;
- **НИКОГДА** не носить сотовый телефон в нагрудном кармане;
- при использовании держать телефон с правой стороны, если кардиостимулятор имплантирован слева, и наоборот, для сведения к минимуму возможных помех;
- при появлении малейших подозрений, что телефон как-то влияет на кардиостимулятор, немедленно **ВЫКЛЮЧИТЬ** телефон.

Слуховые аппараты

Иногда могут возникнуть затруднения при использовании цифрового беспроводного телефона и некоторых слуховых аппаратов. В этом случае следует обратиться за консультацией к производителю Вашего слухового аппарата и подобрать другую модель.

Другие медицинские приборы

Если Вы используете другие персональные медицинские приборы, проконсультируйтесь у производителя этих приборов, надежно ли они экранированы от электромагнитных помех, создаваемых сотовыми телефонами. Ваш врач может помочь Вам получить данную информацию.

В автомобиле

Ознакомьтесь с правилами, установленными в Вашем регионе, регулирующими использование мобильной связи в автомобиле. Всегда соблюдайте их.

Пользуясь телефоном в автомобиле, пожалуйста:

- Уделяйте полное внимание вождению и дороге.
- Применяйте громкую связь, если она имеется.
- Сверните с дороги и остановитесь, прежде чем позвонить или ответить на вызов.

Предостережения

В автомобиле, оборудованном подушками безопасности

Подушки безопасности срабатывают с огромной скоростью и всегда неожиданно. НИКОГДА не кладите никакие предметы, включая и устройства персональной радиосвязи, на панели, под которыми находятся подушки безопасности, или в зоне их раскрытия. Если устройство связи или его принадлежности установлены неправильно и попадают в зону раскрытия подушек безопасности, это может привести к серьезным травмам при срабатывании системы безопасности.

Потенциально взрывоопасные зоны

ВЫКЛЮЧАЙТЕ персональное устройство связи перед тем, как оказаться в зоне с потенциально взрывоопасной атмосферой, если только устройство не сертифицировано как «Подлинно безопасное» (Intrinsically Safe). В подобных зонах не следует отсоединять батарею, устанавливая или заряжая её. Искры от батареи в таком месте способны вызвать взрыв или пожар, что может повлечь за собой травмы и даже человеческие жертвы.

Примечание. К районам с потенциально взрывоопасной атмосферой относятся: заправочные станции, подпалубные пространства на судах, предприятия или установки для транспортировки и хранения топлива или химикатов, места, где воздух содержит химикаты или твердые частицы, такие, как зерно, пыль или металлический порошок; а также любые другие места, где Вам обычно советуют выключать двигатель автомобиля. Районы с потенциально взрывоопасной атмосферой часто, но не всегда маркируются.





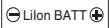
В зоне проведения взрывных работ

Во избежание помех взрывным работам **ВЫКЛЮЧАЙТЕ** телефон в зоне взрывных работ или в местах, отмеченных плакатами «Запрещено пользоваться двусторонней радиосвязью», («Выключите электронные устройства»). Соблюдайте требования всех знаков и инструкций.

Батареи

Любые батареи могут оказаться причиной повреждений, ран или ожогов, если токопроводящие предметы, например, ювелирные изделия, ключи или цепочки, замкнут клеммы батареи. Электропроводящий предмет, вызвавший короткое замыкание, может сильно нагреться. Будьте осторожны при обращении с заряженной батареей, особенно если она лежит в кармане, бумажнике или коробке вместе с металлическими предметами. **Используйте батареи и зарядные устройства только компании Моторола.**

На Вашей батарее или телефоне могут быть символы, означающие следующее:

Символ	Значение
	Последует важная информация о мерах безопасности.
	Ваши батарею или телефон нельзя помещать в огонь.
	Ваши батарея и телефон могут в соответствии с местным законодательством подлежать утилизации. Для получения детальной информации следует обратиться в соответствующие местные органы.
	Ваши батарея и телефон нельзя выбрасывать в мусор.
	В вашем телефоне установлена внутренняя литиево-ионная батарея.

Приступы / потемнение в глазах

Мерцающий свет, такой как при просмотре телевизионных передач или при видео играх, может вызывать у некоторых людей эпилептические припадки или потемнение в глазах. Это может случиться с людьми, с которыми никогда прежде этого не случалось.

Если с Вами ранее случались припадки или потемнение в глазах, или в истории Вашей семьи отмечались подобные случаи просьба, перед тем как играть на телефоне в видео игры или устанавливать на нем режим мерцающего света (доступен не на всех моделях), предварительно проконсультироваться с врачом.

Родителям следует наблюдать за детьми, когда они играют в видео игры или устанавливают на телефоне функцию, использующую режим мерцающего света. Необходимо прекратить пользование телефоном и обратиться к врачу в случае появления следующих симптомов:

судороги, подергивание глаз или мышц, потеря сознания, произвольные движения или потеря ориентации.

Для того, чтобы снизить вероятность появления подобных симптомов, следует принимать следующие меры предосторожности:

- Не играть и не пользоваться режимом мерцающего света, если Вы устали, или хотите спать.
- Ежечасно делать 15-и минутный перерыв.
- Играть в помещении, где включено освещение.
- Играть, держа экран на наибольшем по возможности расстоянии от себя.

Травмы повторяющихся движений

Когда Вы играете в игры на своем телефоне, Вы можете испытывать некоторый дискомфорт в кистях, предплечьях, плечах, шее и других частях тела.

Для того чтобы избежать таких проблем как тендинит, кистевой туннельный синдром или другие мускульно-скелетные нарушения, просьба следовать данным инструкциям:

- Каждый час игры делать, как минимум 15-и минутные перерывы.
- Если в процессе игры Ваши кисти, запястья или предплечья устали или стали болеть, прекратите играть и сделайте в игре перерыв на несколько часов.
- Если Вы в процессе или после игры продолжаете испытывать боль в кистях, запястьях или предплечьях, прекратите играть и обратитесь к врачу.

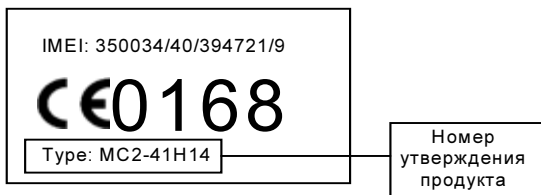
Заявление о соответствии директивам Европейского Союза

Компания Motorola настоящим удостоверяет, что данный продукт находится в соответствии со следующими документами:



- Основными требованиями и прочими релевантными положениями Директивы 1999/5/ЕС
- Всеми другими релевантными Директивами ЕС

Выше показано, как выглядит типичный Номер утверждения продукта.



Вы можете найти Декларацию о соответствии (ДОС) Вашего продукта Директиве 1999/5/ЕС (Директиве R&TTE) в Интернет по адресу www.motorola.com/rtte - чтобы найти нужную ДОС, введите в строку поиска этого Web-сайта Номер утверждения с этикетки Вашего продукта.

Введение

Внимание! Перед началом использования телефона прочтите *Важную правовую информацию и правила безопасности* на страницах с серой каймой в конце руководства.

Об этом руководстве

Руководство пользователя поможет вам ознакомиться с основными возможностями мобильного телефона Motorola.

Чтобы заказать экземпляр этого руководства, зайдите на сайт компании Motorola по адресу:



<http://hellomoto.com>.



Выбор функции меню

Для доступа к функциям телефона используйте систему меню. В данном руководстве описано, как перейти к нужной функции.

Поиск функции

 > **Последние вызовы**
> **Исходящие вызовы**

В данном примере предлагается в начальном меню нажать клавишу , чтобы открыть меню, найти и выбрать  **Последние вызовы**, затем прокрутить и выбрать **Исходящие вызовы**.

Для прокрутки и выделения функции меню нажмите пятипозиционную клавишу навигации . Нажмите **ВЫБОР** () для выбора выделенной функции меню.

Дополнительные функции



Таким значком отмечены дополнительные функции, зависящие от сети, SIM-карты или заказанных услуг, которые могут поддерживаться не всеми операторами сотовой связи и не во всех регионах. За дополнительными сведениями следует обратиться к своему оператору сотовой связи.

Дополнительные принадлежности

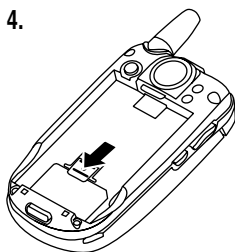
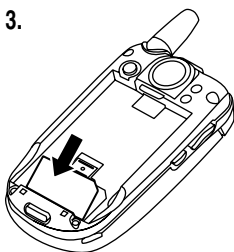
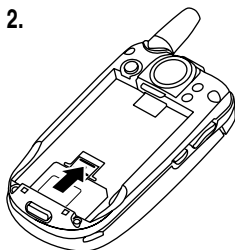
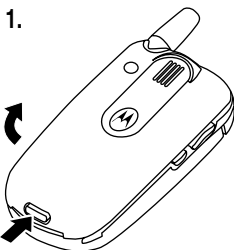


Таким значком отмечены функции, для использования которых необходимы дополнительные принадлежности Motorola Original™.

Установка SIM-карты

На SIM-карте (Subscriber Identity Module - модуль идентификации абонента) записаны номер телефона и сведения об используемых услугах, а также предусмотрена память для записей справочника и коротких сообщений.

Внимание! Не сгибайте и не царапайте SIM-карту. Оберегайте ее от воздействия статического электричества, воды и грязи.



Использование батареи

Эксплуатационные качества батареи зависят от многих факторов, в том числе от конфигурации сети сотового оператора, уровня сигнала, температуры окружающей среды, настроек и включенных функций телефона, подключенных к специальному гнезду принадлежностей, голосовых возможностей, передачи данных и т. п.

Внимание! Во избежание ожогов и иных травм не допускайте соприкосновения металлических предметов с клеммами батареи - это может привести к короткому замыканию.

Как добиться максимального использования емкости батареи:

- Всегда пользуйтесь только аккумуляторами и зарядными устройствами Motorola Original. Гарантийными условиями не предусмотрено возмещение ущерба, вызванного использованием батарей и зарядных устройств иных типов (произведенных не компанией Motorola).
- Новые батареи, хранившиеся в течение длительного периода времени, могут заряжаться дольше обычного.
- Заряжать батареи следует при комнатной или близкой к ней температуре.
- Не подвергайте батареи воздействию температур ниже -10°C (14°F) и выше 45°C (113°F). Выходя из автомобиля, всегда берите телефон с собой.

- Если не планируется использовать батарею в течение длительного времени, храните ее в разряженном состоянии в прохладном, темном и сухом месте, например в холодильнике.
- Аккумуляторные батареи постепенно изнашиваются, поэтому по мере их эксплуатации на зарядку требуется все больше времени. Это нормально. Если при регулярной подзарядке батареи время разговора уменьшается или увеличивается время зарядки, то, возможно, пора приобрести новую батарею.



При утилизации батарей следует соблюдать действующие правила. По возможности батарею следует сдать на переработку. Тип батареи указан на ее этикетке. Узнайте, где находится ближайший центр утилизации отходов.

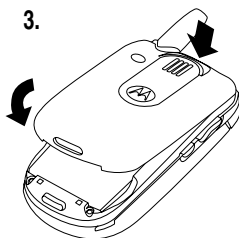
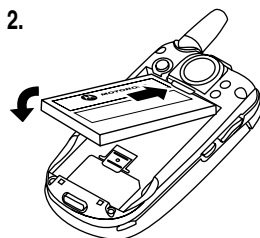
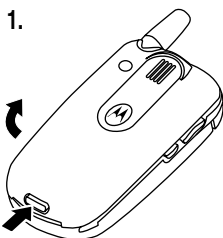
Внимание: Ни в коем случае не бросайте батарею в огонь, она может взорваться.

Установка аккумуляторной батареи



™ Данный телефон рассчитан на использование только тех батарей и дополнительных принадлежностей, которые имеют маркировку Motorola Original.

Примечание. Телефон поставляется с защитной наклейкой из прозрачного пластика, закрывающей защелку отсека батареи. Для правильной установки и закрытия отсека батареи ее необходимо снять.

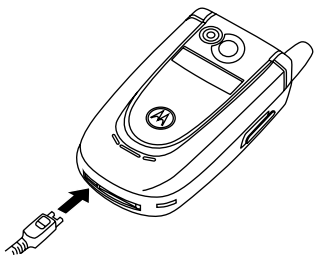


Зарядка аккумуляторной батареи

Аккумуляторы поставляются частично заряженными. Перед использованием телефона необходимо установить и зарядить батарею, как описано ниже. Для некоторых типов аккумуляторов максимальная емкость достигается после нескольких циклов заряда/разряда.

Действия:

- 1 Подключите портативное зарядное устройство к телефону так, чтобы фиксатор разъема был сверху. Убедитесь, что разъем зафиксирован обеими защелками.



-
- 2 Включите зарядное устройство в розетку электропитания.


***Примечание.** Перед визуальной или звуковой индикацией начала зарядки может пройти до 10 секунд.*

-
- 3 Когда на дисплее телефона появится индикатор **Зарядка окончена**, нажмите фиксатор и извлеките из телефона разъем зарядного устройства.
-
-

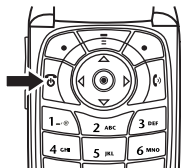
Совет. Портативное зарядное устройство может оставаться подключенным к телефону. Это **не** причинит вреда батарее.


Включение телефона

Действия:


- 1 Откройте телефон
- 2 Чтобы включить телефон, нажмите и удерживайте клавишу  (клавиша питания) в течение 2 секунд.

Примечание. После включения телефона перед появлением изображения на дисплее может пройти до 4 секунд.




- 3 При необходимости введите PIN-код SIM-карты и нажмите **OK** () , чтобы разблокировать SIM-карту.

Внимание! Если три раза подряд ввести неверный PIN-код, то SIM-карта будет заблокирована, а на дисплее появится сообщение **SIM-карта заблокирована**.

- 4 Если необходимо, введите четырехзначный код разблокирования и нажмите **OK** () , чтобы разблокировать телефон.

Выключение телефона

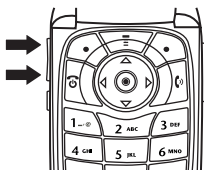
Действия:

Чтобы выключить телефон, нажмите и удерживайте клавишу  (клавиша питания) в течение 2 секунд.

Регулировка громкости

Клавиши регулировки громкости выполняют следующие функции:



- отключение оповещения о входящем вызове
- увеличение и уменьшение громкости динамика во время разговора
- увеличение или уменьшение громкости звонка при открытом дисплее (крышка должна быть открыта)



Совет. Чтобы переключиться на вибровызов, при минимальном уровне громкости звонка один раз нажмите на клавишу уменьшения громкости. Чтобы переключиться на бесшумное оповещение, нажмите эту клавишу ещё раз. Нажатие клавиши увеличения громкости звонка приводит к переключению на вибровызов, а затем на оповещение звонком.

Выполнение вызова


Вызываемый номер набирается в начальном меню (см. стр. 44).

Клавиша	Результат
1 клавиши телефона	набор номера телефона
2 	отправка вызова
3 	прекращение разговора и завершение вызова




Совет. Для завершения разговора можно также закрыть откидную крышку телефона.

Ответ на вызов



При приеме вызова телефон звонит и/или вибрирует, а на дисплее появляется сообщение о поступившем вызове.


Чтобы ответить на вызов, откройте откидную крышку (Чтобы активировать ее, нажмите  > **Параметры** > **Настройка вызовов** > **Варианты ответа** > **Открыть для ответа.**)

Если откидная крышка **не** активна,

Клавиша	Результат
1  или ОТВЕТИТЬ ()	ответ на вызов
2 	прекращение разговора и завершение вызова

Просмотр своего телефонного номера

Чтобы просмотреть телефонный номер на дисплее, нажмите  .

Во время разговора нажмите  > **Мои телеф. номера.**

Примечание. Этой функцией можно пользоваться, только если номер телефона записан на SIM-карте. Инструкции о том, как записать свой телефонный номер в SIM-карту, см. на стр. 80. Если вы не знаете свой номер телефона, обратитесь к оператору сотовой связи.

Отличительные возможности

Ваш новый телефон - это гораздо больше, чем просто средство связи!

Запись и воспроизведение видеоклипов

Телефон позволяет записать видеоклип и отправить его другим владельцам мобильных телефонов в мультимедийном сообщении.

Запись видеоклипа

Чтобы активировать видеокамеру телефона:

Поиск функции

 > **Мультимедиа** > **Видео**
> **Новое видео**

Дисплей выполняет роль видеоискателя.



Наведите объектив камеры на объект, затем:

Клавиша	Результат
1 СНЯТЬ (📷)	начало записи видео
2 СТОП (📷)	остановка записи видео
3 СОХРАНИТЬ (📷)	просмотр параметров сохранения Если видеозапись необходимо сохранить, перейдите к пункту 4.
или	
ВЕРНУТЬ (📷)	удаление видеозаписи и возврат в режим видискателя
4 (🔄)	прокрутка до команды Отправить в сообщ. или Только сохранение
5 ВЫБОР (📷)	выбор параметров сохранения


Воспроизведение видеозаписи


Воспроизведение видеозаписей, сохраненных в телефоне:


Поиск функции

 > **Мультимедиа** > **Видео**
> *видеоклип*

Видеозапись отображается на специальном экране.


Чтобы приостановить и возобновить воспроизведение видеозаписи, нажмите  вверх или вниз.


Чтобы перейти к следующей или предыдущей видеозаписи, нажмите  влево или вправо.

Нажмите клавишу **НАЗАД** () , чтобы выйти из режима видеоплеера.




Таймер показывает процент воспроизведенной видеозаписи.

Нажмите **ПАРАМЕТ.** () для просмотра сведений о видеозаписи.

Нажмите , чтобы открыть меню **Видеозаписи**.

Настройка параметров видеозаписи

Нажмите , чтобы открыть **Меню видео** во время записи или воспроизведения видео. При записи доступны следующие команды:

Команда	Описание
Просмотр видео	Воспроизведение видеозаписей, сохраненных в телефоне.
Настройка видео	Вход в меню настройки для регулировки параметров видеозаписи.
Свободная память	Просмотр доступной памяти для сохранения видеозаписей.

При воспроизведении доступны следующие команды:

Команда	Описание
Создать	Запись видеоклипа.
Параметры	Просмотр информации о видеозаписи.
Удалить	Удаление выбранной видеозаписи или всех отмеченных видеозаписей.
Переместить	Перемещение выделенных видеозаписей на другое устройство и удаление первоначальных видеозаписей из памяти телефона.
Копировать	Копирование выделенных видеозаписей на другое устройство и сохранение копии видеозаписи(ей) в памяти телефона.

Команда	Описание
Метка/Снять метку или Отметить все/Снять все метки	Отметьте одну или несколько видеозаписей, которые требуется переместить, скопировать, отправить или удалить.
Назначить категории	Добавление видеозаписи в определенную категорию.


Фотографирование и отправка фотографий


Чтобы активировать видеокамеру телефона:

Поиск функции

 > **Мультимедиа**
> **Цифровая камера**


Дисплей выполняет роль видоискателя.


Чтобы увеличить или уменьшить масштаб, нажмите  вверх или вниз.


Чтобы уменьшить или увеличить яркость изображения, передвиньте  влево или вправо.



Использованный объем памяти для хранения фотографий.

Нажмите **СНЯТЬ** () , чтобы сделать фотографию.


Нажмите клавишу **НАЗАД** () , чтобы выйти из режима фотокамеры.

Нажмите  , чтобы открыть меню **Изображения**.


Наведите объектив камеры на объект, затем:

Клавиша	Результат
1 СНЯТЬ (👁)	фотосъемка
2 СОХРАНИТЬ (👁)	просмотр параметров сохранения Чтобы сохранить фотографию, перейдите к пункту 3.
или	
ВЕРНУТЬ (👁)	удаление фотографии и возврат в режим видоискателя
3 (🔄)	прокрутка до Отправить в сообщ., Только сохранение, Применить как фон, Применить как заставку или Применить к справочнику
4 ВЫБОР (👁)	выбор параметров сохранения

Использование таймера

Активируйте камеру и затем нажмите кнопку  > **Съемка с таймером**. Нажмите (🔄) влево или вправо для установки таймера задержки на 5 или 10 секунд, затем нажмите **НАЧАЛО** (👁). Закройте крышку и с помощью зеркала наведите объектив камеры. Услышав щелчок камеры, откройте крышку и просмотрите свою фотографию.

Настройка параметров камеры

Нажмите , чтобы открыть **Меню картинки**, когда камера активна. **Меню картинки** может содержать следующие пункты:

Команда	Описание
Просмотреть альбом	Просмотр картинок и фотографий, хранящихся в телефоне.
Съемка с таймером	Установка таймера камеры для выполнения снимка.
Настройка камеры	Вход в меню настройки для регулировки параметров изображения.
Свободная память	Просмотр доступной памяти для сохранения изображений.

Отправка мультимедийного сообщения



Служба *Мультимедийных Сообщений* (MMS) содержит одну или несколько страниц с текстом и встроенными мультимедийными объектами (включая фотографии, изображение, анимацию, звуки, а также записи голоса и видеозаписи). Мультимедийные сообщения можно отправлять на другие мобильные телефоны, а также по электронной почте.

Совет. Компонка первой страницы в мультимедийном сообщении определяет компоновку последующих страниц. Чтобы отобразить мультимедийный объект в верхней части страницы, вставьте его в первую половину текстового сообщения. Чтобы отобразить мультимедийный объект в нижней части страницы, вставьте его во вторую половину текстового сообщения.

Поиск функции















- > **Сообщения**
- > **Создать сообщение**
- > **Нов. MMS сообщение**

Клавиша	Результат
1 клавиши телефона	введите текст сообщения
2 	открытие Меню MMS
3 	прокрутка до команды Вставка
4 ВЫБОР ()	отображение категорий объектов, которые можно вставить
5 	перейдите к Картинка, Голосовой коммент., Звуковое сопровождение, Видео, Новая страница, Быстрая заметка или Контактные сведения
6 ВЫБОР ()	выбор типа файла
7 	выделение нужного файла
8 ВЫБОР ()	вставка файла Для добавления следующей страницы к сообщению перейдите к шагу 9.
9 	откройте Меню MMS , чтобы вставить новую страницу
10 	прокрутка до команды Вставка
11 ВЫБОР ()	отображение категорий объектов, которые можно вставить
12 	прокрутка до команды Новая страница
13 ВЫБОР ()	вставка новой страницы после текущей страницы Повторите шаги с 1 по 8 для ввода содержимого новой страницы.

По окончании составления мультимедийного сообщения:


Клавиша	Результат
1 OK (👉)	сохранение сообщения
2 (📶)	прокрутка до функции Получатель : Выберите существующую категорию в справочнике. Либо выберите Создать запись , чтобы ввести один или несколько телефонных номеров или электронных адресов. Либо выберите Нов. запись справ. , чтобы ввести номер/адрес и добавить его в справочник.
3 ДОБАВИТЬ (👉)	добавление записи справочника к списку получателей Для добавления записей справочника в список повторите шаги 2 и 3.
или 4 ВЫБОР (👉)	выбор Создать запись или Нов. запись справ.
4 ГОТОВО (👉)	подтверждение номеров/адресов
5 (📶)	прокрутка до команды Тема
6 ИЗМЕНИТЬ (👉)	выбор команды Тема
7 клавиши телефона	ввод темы сообщения
8 OK (👉)	сохранение темы
9 ИЗМЕНИТЬ (👉)	выбор Вложения для добавления файла к сообщению (при необходимости)




Клавиша	Результат
10 	прокрутка до команды Картинка , Мелодии или Видео
11 ВЫБОР ()	выбор типа файла
12 	выделение нужного файла
13 ВЫБОР ()	вставка файла
14 НАЗАД ()	возврат в редактор сообщений
15 	прокрутка до Подтвержд. для подтверждения доставки (при необходимости)
16 ИЗМЕНИТЬ ()	выбор команды Подтвержд.
17 ДОБАВИТЬ () или УДАЛИТЬ ()	включение/отключение отчета о доставке
18 ГОТОВО ()	возврат в редактор сообщений
19 ОТПРАВИТЬ ()	отправка сообщения
или	
	просмотр сведений о сообщении, сохранение сообщения в папке черновиков или отмена сообщения

Прием мультимедийного сообщения



При поступлении нового мультимедийного или текстового сообщения на дисплее появляется индикатор сообщения , уведомление **Новое сообщение**, и звучит сигнал оповещения.

Клавиша

ЧИТАТЬ ()

Результат

открытие сообщения

Полученные сообщения MMS могут содержать различные мультимедийные элементы:

- Вложенные фотографии, изображения и анимация отображаются при прочтении текстового сообщения.
- Файл звуко- или видеозаписи начнет воспроизводиться при отображении его страницы. Для настройки громкости при воспроизведении файла звуко- или видеозаписи используются клавиши регулировки громкости.

Совет. Для воспроизведения файла звуко- или видеозаписи в мультимедийном сообщении необходимо выделить индикатор, внедренный в текст сообщения.

Беспроводное соединение Bluetooth®


Ваш телефон поддерживает беспроводную связь Bluetooth. Можно настроить беспроводное соединение с гарнитурой или комплектом громкоговорящей связи Bluetooth или подключиться к компьютеру или КПК для передачи или синхронизации данных.

Включение и выключение питания Bluetooth

Для подключения телефона к гарнитуре или комплекту громкоговорящей связи с функцией Bluetooth рекомендуется сначала включить в телефоне питание Bluetooth и после этого подключить телефон к упомянутым устройствам.

Чтобы включить питание Bluetooth:

Поиск функции

 > **Параметры** > **Подключение**
> **Bluetooth-соединение**
> **Настройка** > **Питание** > **Вкл.**


В результате этой процедуры питание Bluetooth включается и остается в этом режиме до момента выключения. Если питание блока Bluetooth телефона включено, то при включении гарнитуры или попадании ее в зону действия телефона происходит автоматическое установление ее связи с телефоном.


Совет. Для продления срока службы аккумулятора пользуйтесь приведенной выше процедурой и выключайте питание Bluetooth (**Выкл.**), если не используете эту функцию.

Поиск других устройств

Для подключения телефона к гарнитуре или устройству громкоговорящей связи с Bluetooth:

Поиск функции

 > **Параметры** > **Подключение**
> **Bluetooth-соединение**
> **Аудио-гарнитура**
> **искать устройства**

Если питание Bluetooth выключено, на дисплее телефона появляется запрос на непродолжительное включение Bluetooth: **Включить питание временно?** Для продолжения нажмите **ДА** (). Либо выберите для **Питание** значение **Вкл.** в меню **Настройка** для постоянного включения питания Bluetooth.

Телефон выполняет поиск и отображает список устройств, расположенных в его радиусе действия.

***Примечание.** Если телефон уже подключен к какому-либо устройству, то для выполнения поиска других устройств его необходимо отсоединить.*


Чтобы подключиться к устройству, выделите имя устройства и нажмите **ВЫБОР** (👁).

Устройство может запросить разрешение на соединение с телефоном. Выберите **ДА** (👁) и введите PIN-код для того, чтобы установить защищенное соединение с устройством. После установления соединения в начальном меню будет показан индикатор Bluetooth 📶.

Отправка объектов на другое устройство


Беспроводное соединение Bluetooth может использоваться для отправки изображения, файла звукозаписи или видеозаписи, записи справочника, события ежедневника или закладки с этого телефона на другой телефон, компьютер или карманное устройство.

Отправка изображений, звука или видеоклипов

Выделите отправляемый объект, затем нажмите клавишу  > **Копировать**.

Выберите имя известного устройства из перечисленных в меню **Обмен объектами** или **искать устройства** для поиска устройства-получателя.

Отправка записей справочника, событий ежедневника или закладок


Выделите отправляемый объект, затем нажмите клавишу  > **Отправить**.

Выберите имя известного устройства из перечисленных в меню **Обмен объектами** или **искать устройства** для поиска устройства-получателя.

Световая индикация звонков

Выберите световую индикацию, срабатывающую при получении входящих вызовов (дополнительно или вместо звонка/вибровызова).
Выбор световой индикации.

Поиск функции

 > **Параметры** > **Стили оповещений** > **Световой вызов**
> *световая индикация*


Одна и та же световая индикация отображается для всех входящих вызовов. Функция световой индикации используется для отображения световой индикации при получении вызовов от абонентов из справочника, отнесенных к определенной категории. Указания по установке световой индикации для записи справочника приведены на странице 97.

Настройка индикаторов событий

С помощью индикаторов телефон оповещает о следующих событиях: входящие вызовы определенных категорий справочника входящие текстовые и голосовые сообщения, сигналы тревоги, включение, выключение, зарядка батареи, подключение Bluetooth, активность Bluetooth, отключение Bluetooth.

Включение или отключение индикаторов оповещения:

Поиск функции

 > **Параметры**
> **Стили оповещений**
> **Подсветка событий**
> **Вкл. или Выкл.**

Смена панелей телефона



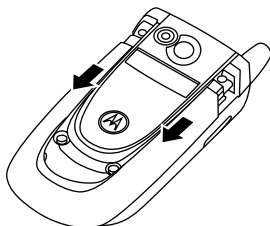
Для изменения внешнего вида телефона можно заменять верхние панели крышки и отсека батареи. Имеется множество наборов передних и задних панелей различных цветов и дизайна.

Данный телефон рассчитан только на использование дополнительных принадлежностей, имеющих маркировку Motorola Original™. Сменные панели можно приобрести в розничных магазинах, торгующих продукцией Motorola.

Снятие панели крышки

Действия:

- 1 Закройте откидную крышку телефона.
- 2 Подцепите панель откидной крышки ногтями за верхние углы и потяните обе стороны панели крышки, чтобы снять ее с телефона.



Примечания.

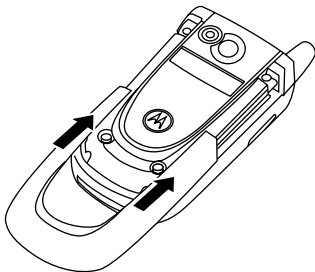
- Не используйте инструменты для снятия панели откидной крышки. Используя при снятии панели откидной крышки инструменты, вы можете повредить поверхность телефона.
- Панель откидной крышки плотно присоединена к телефону, поэтому для ее снятия необходимо приложить значительное усилие.

Установка панели крышки

Действия:

1 Закройте откидную крышку телефона.

2 Совместите выступы по краям устанавливаемой панели с прорезями на телефоне.



3 Вставьте новую панель в крышку телефона до упора.



Как пользоваться телефоном



Схему основных функций телефона см. на стр. 1.



Использование дисплея

Начальное меню отображается на дисплее, если **не** выполняется вызов, и не используется меню. Для набора номера нужно находиться в начальном меню.



С помощью пятипозиционной клавиши перемещения  можно прокручивать меню влево, вправо, вверх или вниз и выбрать нужный значок в начальном меню. Если функция меню выбрана ошибочно, нажмите  для возврата в начальное меню.

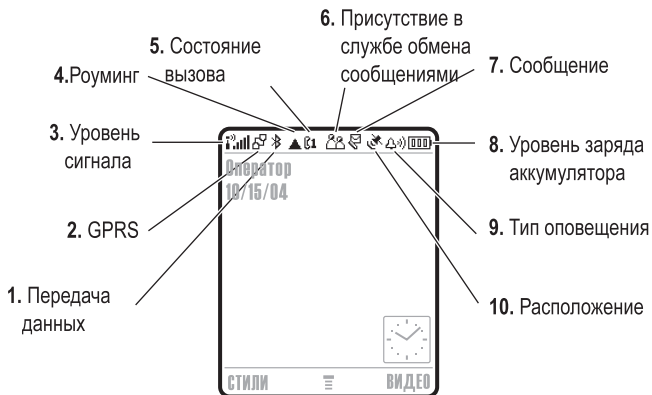
Индикатор меню  показывает, что для входа в главное меню следует нажать кнопку меню .


Надписи в нижних углах дисплея обозначают текущие функции программных клавиш. Нажмите левую () или правую () программную клавишу для выполнения отображаемой функции.


Примечания.


- Вид начального меню телефона может отличаться от показанного на рисунке. Например, пиктограммы меню могут быть скрыты для лучшего просмотра фонового изображения. Но даже если пиктограммы меню скрыты от обзора, их можно выбрать. Подробнее о том, как показать или скрыть пиктограммы, см. стр. 99.
- В начальном меню телефона можно отобразить цифровые или аналоговые часы (см. стр. 99).
- Обычно изображение на дисплее видно только при включенной подсветке или при освещении прямым солнечным светом. Чтобы продлить время работы от батареи, подсветка автоматически выключается, когда телефон не используется в течение заданного времени. Подсветка вновь включается при открытии откидной крышки или нажатии любой клавиши. Сведения о настройке времени работы подсветки см. на стр. 79.
- Чтобы продлить время работы от батареи, дисплей (как и подсветка) автоматически выключается, когда телефон не используется в течение заданного времени. Дисплей вновь включается при открытии откидной крышки или нажатии любой клавиши. Сведения о настройке времени работы дисплея см. на стр. 79.


Отображаются следующие индикаторы состояния:




1. Индикатор передачи данных- показывает состояние соединения и передачи данных. Индикатор беспроводной связи Bluetooth®  показывает активность соединения Bluetooth. Другие индикаторы:


 = защищенная передача пакетов данных

 = незащищённая передача пакетов данных

 = защищенное подключение приложения


 = незащищенное подключение приложения


 = защищенный вызов по протоколу CSD (*Circuit Switch Data*)



 = незащищённый вызов CSD




2. Индикатор GPRS - Показывает, что в настоящий момент используется высокоскоростное *подключение службы радиосвязи с пакетной передачей данных (GPRS)*. GPRS обеспечивает более высокую скорость передачи данных. Другие индикаторы:

 = активный контекст PDP в режиме GPRS

 = доступны пакетные данные GPRS

3. Уровень сигнала сотовой сети - показывается в виде вертикальных полосок. Вы не сможете выполнять или принимать вызовы, если отображается индикатор отсутствия сигнала  или индикатор отсутствия передачи .



4. Индикатор роуминга - Индикатор роуминга  отображается, когда телефон используется в другой сети сотовой связи. Другие индикаторы:

 = сеть 2.5G

 = роуминг в сетях 2.5G


 = сеть 2G

 = роуминг в сетях 2G




5. Индикатор состояния вызова - Показывает состояние вызова. Для SIM-карт с поддержкой двух линий показывает текущую активную линию. Другие индикаторы:


 = разговор

 = переадресация вызова включена

 = активная линия №1


 = активная линия №2


 = линия 1 активна, переадресация вызова включена


 = линия 2 активна, переадресация вызова включена





6. Индикатор сеанса обмена сообщениями - Появляется при включении режима обмена мгновенными сообщениями. Другие индикаторы:

 = обмен мгновенными сообщениями активен


 = доступность для обмена мгновенными сообщениями

 = занято

 = невидим для мгновенного обмена сообщениями

 = доступен для телефонных вызовов


 = отключено


При активации приложений Java™ в этом месте появляется индикатор программы Java .




7. Индикатор сообщений - Отображается при получении нового сообщения. Индикатор может показывать:

 = текстовое сообщение

 = о сообщении голосовой почты

 = сообщение голосовой почты и текст

 = сообщение службы обмена мгновенными сообщениями

 = активен сеанс чата


8. Индикатор уровня заряда батареи - Отображается в виде вертикальных полосок. Зарядите батарею, если отображается индикатор **Батарея разряжена**, и звучит предупреждение о низком заряде батареи.

9. Индикатор типа оповещения - Показывает выбранный тип оповещения.

 = громкий звонок

 = тихий звонок


 = вибровывозов


 = вибровывозов плюс звонок

 = бесшумный






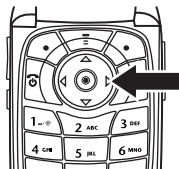
10. Индикатор местонахождения - Телефон может отправить информацию о местонахождении при экстренном вызове. Индикаторы показывают, что телефон отправляет информацию о местонахождении:

 = оповещение о местонахождении включено

 = оповещение о местонахождении выключено

Использование пятипозиционной клавиши навигации

Нажмите пятипозиционную клавишу навигации  вверх, вниз, влево или вправо для перемещения по системе меню, выделения функций меню, настройки параметров и игр. Нажмите **центральную клавишу выбора** , расположенную в центре 5-позиционной клавиши перемещения для выбора выделенного пункта меню. Центральная клавиша выбора обычно выполняет те же функции, что и правая программная клавиша .



Использование меню

В начальном меню нажмите , чтобы войти в главное меню.

Название функции меню

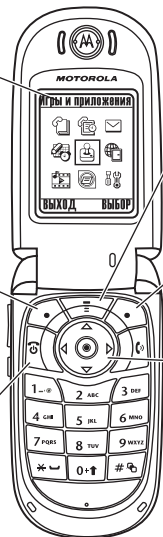
Показывает значок выбранной функции в главном меню.

Левая программная клавиша

Выполнение функций слева.

Клавиша завершения вызова

Выход из меню без сохранения изменений.




Клавиша меню

Вход в систему меню и в подменю.



Правая программная клавиша

Выполнение функций справа.

Пятипозиционная клавиша навигации с центральной клавишей выбора

Прокрутка вверх, вниз, влево или вправо. Нажмите , чтобы выбрать функцию меню.

Нажмите , чтобы прокрутить и выбрать в главном меню значок.


Нажмите **ВЫБОР** () или  для выбора выделенного пункта меню.

Приведенные далее пиктограммы обозначают функции, которые могут быть доступны в главном меню; их наличие зависит от набора услуг, предоставляемых оператором сотовой связи.


Значок меню	Функция	Пиктограмма меню	Функция
	Справочник		Последние вызовы
	Сообщения		Офисные средства
	Игры и приложения		Интернет
	Мультимедиа		IM сообщения
	Параметры		


Выбор элемента


В некоторых функциях необходимо выбирать элементы из списка:


Нажмите **НАЗАД** () , чтобы вернуться к предыдущему экрану.

Выделенный пункт меню.

Чтобы получить более подробную информацию о выбранном пункте меню, нажмите **ПРОСМОТР** () .

Чтобы открыть подменю, нажмите  .


- Нажмите клавишу  вверх или вниз, чтобы выделить нужный пункт.


- Если список нумерованный, нажмите клавишу с соответствующей цифрой.
- Если список алфавитный, нажмите клавишу несколько раз, чтобы пройти по всем буквам, соответствующим данной клавише, и выбрать наиболее близкий по алфавиту элемент списка.
- Если для элемента показан список возможных значений, нажмите клавишу  влево или вправо, чтобы перейти к нужному пункту и выбрать его.
- Если для элемента предусмотрен выбор числового значения, нажмите цифровую клавишу, чтобы установить его.



Ввод текста

При использовании некоторых функций требуется вводить различную информацию.

Для просмотра других вариантов прокрутите список вниз до конца.

Выделенный пункт меню. Нажмите  для просмотра других пунктов меню.

Чтобы настроить или отредактировать выделенный пункт меню, нажмите **ИЗМЕНИТЬ** ().


Нажмите **ОТМЕНА** () , чтобы выйти без сохранения изменений. **ГОТОВО** () отображается при вводе или изменении информации.

Центр сообщений - это инструмент для составления текстовых сообщений.




Выбор метода ввода текста

Различные способы ввода текста упрощают ввод в телефон имен, номеров и текстовых сообщений. Выбранный метод остается активным до выбора другого метода.


Нажмите  на любом экране ввода текста, чтобы выбрать один из следующих режимов ввода текста:

- Основной** Основной метод ввода текста (указания по установке см. ниже).
- Числовой** Ввод только цифр (см. стр. 62).
- Символьный** Ввод только символов (см. стр. 62).
- Вторичный** Дополнительный метод ввода текста (указания по установке см. ниже).

Кроме того, выбрать метод текста в любом текстовом экране можно, нажав  > **Режим ввода текста**.


Установка основного и второстепенного режимов ввода текста

Можно установить различные первичный и вторичный режимы ввода текста и легко переключаться между ними при вводе данных или составлении сообщения.

Выберите  > **Установка ввода** в любом текстовом экране. Выберите **Первичная установка** или **Вторичная установка**, а затем выберите:

- | | |
|----------------------|--|
| iTAP | Программное обеспечение iTAP® "угадывает" каждое слово, которое Вы начинаете вводить. Это значительно упрощает и ускоряет ввод текста. |
| TAP | Ввод букв и цифр с помощью одного или нескольких нажатий клавиши телефона. |
| TAP латинский | Ввод букв, цифр и символов с помощью одного или нескольких нажатий клавиши телефона. |
| Нет | Скройте параметр Вторичный , если не хотите задавать дополнительный режим ввода текста (функция доступна только для Вторичная установка). |

Использование прописных букв

Для изменения регистра текста в любом текстовом экране можно нажать клавишу . Индикаторы в верхней части экрана показывают режим ввода букв:

abc = без прописных букв

abc = только следующая буква прописная

ABC = все буквы прописные

Индикаторы метода ввода текста

При выборе метода ввода текста **Основной** или **Вторичный** в верхней части дисплея отображаются следующие индикаторы:

Основной	Вторичный	
1	2	Тар, без прописных букв
1†	2†	Тар, только следующая буква прописная
1†	2†	Тар, все буквы прописные
□	□	iTAP, без прописных букв
□†	□†	iTAP, только следующая буква прописная
□†	□†	iTAP, все буквы прописные




Следующие индикаторы обозначают **Числовой** или **Символьный** метод ввода:


123 = числовой метод

@ = символьный метод





Использование метода iTAP®

Режим iTAP позволяет вводить слова, нажимая одну кнопку для каждой буквы. Программное обеспечение iTAP соотносит нажатия кнопок с общеупотребительными словами и "предугадывает" слово, как только вы начинаете его вводить.

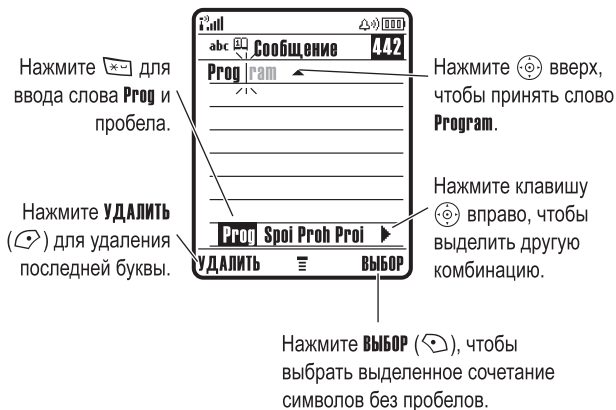
Например, чтобы написать "the", нажмите   . Программа iTAP вычисляет, что наиболее употребительным словом для такого сочетания клавиш является "the," и определяет, что Вы набираете слово "the". Другие часто употребляемые слова или слоги, которые набираются такой же комбинацией клавиш, приводятся в виде списка для выбора в нижней части экрана.

Для переключения на режим **ТАР** нажмите  в любом текстовом экране. Индикатор будет показывать активный метод (см. стр. 55). Если метод **ТАР** не установлен как **Основной** или **Вторичный**, см. стр. 54.

Ввод слов методом **ТАР**

Клавиша	Результат
1 клавиши телефона (одно нажатие для каждой буквы)	отображение возможных комбинаций букв в нижней части дисплея
2  влево или вправо	выделение нужной комбинации
3  вверх	принять предложенное слово, с последующим пробелом
или	
	ввести выделенную комбинацию, с последующим пробелом
или	
ВЫБОР ()	выбрать выделенную комбинацию, без последующего пробела
	С помощью клавиш телефона можно добавить еще буквы в конец комбинации.

Например, если нажать    , на дисплее телефона отображается:






Если требуется ввести другое слово (например, **progress**), продолжайте вводить оставшиеся буквы слова с помощью клавиатуры.

Ввод новых слов методом iTAP

Вы можете ввести слово, которое не распознается средствами iTAP. Если нужное Вам слово не отображается в виде буквосочетания в нижней части экрана:


Действия:

- 1 Нажмите **УДАЛИТЬ** () один или более раз, чтобы удалить буквы, пока не увидите в нижней части экрана сочетание букв, с которого начинается вводимое Вами слово.
- 2 Нажмите клавишу  влево или вправо, чтобы выделить эту комбинацию.
- 3 Нажмите **ВЫБОР** () для выбора комбинации.
- 4 Продолжите ввод букв, выбирая необходимые комбинации.

Новое слово будет автоматически сохранено в словаре, и при следующем вводе данного буквосочетания отобразится в списке возможных вариантов. Когда память, в которой хранятся новые слова, переполнится, то по мере добавления новых слов будут удаляться самые старые слова.

Ввод цифр и знаков пунктуации методом iTAP


Для быстрого ввода цифр нажмите и удерживайте цифровую клавишу, чтобы временно переключиться в числовой режим. Введите цифры с помощью клавиш телефона. Введите пробел, чтобы вернуться в режим iTAP.

Нажмите  для ввода знаков пунктуации или других знаков в соответствии с "Таблицей символов" на стр. 61.





Использование метода Tap

Это стандартный режим ввода текста.




В режиме TAP циклически выводятся буквы и цифры, соответствующие нажатой клавише. В режиме **TAP латинский** циклически выводятся также дополнительные символы, указанные в "Таблице символов" на стр. 61.


Для переключения на режим **TAP** нажмите  в любом текстовом экране. Активный режим обозначается индикатором (см. стр. 55). Если **TAP** или **TAP латинский** не установлены как **Основной** или **Вторичный** метод ввода, см. стр. 54.

Правила ввода текста методом Tap

- Многократное нажатие клавиши позволяет циклически перебирать все соответствующие ей знаки. Например, нажмите  один раз для ввода "a", два раза для ввода "b", три раза для ввода "c" или четыре раза для ввода "2".
- Через 2 секунды режим **TAP** принимает символ, и курсор переходит на следующую позицию.
- Первая буква каждого предложения автоматически вводится как прописная. Чтобы при необходимости переключить символ в нижний регистр перед переходом в следующую позицию, нажмите  вниз.
- Нажмите , чтобы переместить курсор для ввода или редактирования текста сообщения.
- Чтобы отказаться от сохранения текста после ввода или изменения данных и выйти, нажмите .

Ввод слов методом TAP

Клавиша	Результат
1 одно или несколько нажатий цифровой клавиши	выбор буквы, цифры или символа
2 клавиши телефона	ввод остальных знаков Совет. Нажмите клавишу  вправо, чтобы завершить слово, или клавишу  , чтобы вставить пробел.
3 ОК ()	сохранение текста


Чтобы выбрать метод текста в любом текстовом экране, нажмите . Активный режим обозначается индикатором (см. стр. 55). Если **TAP** или **TAP латинский** не установлены как **Основной** или **Вторичный** метод ввода, см. стр. 54.


Например, при однократном нажатии **8 TUV** на экране отображается:

Символ отображается
в месте вставки.





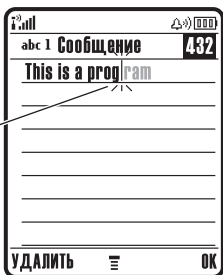
Через 2 секунды
символ принимается,
а курсор переходит
на следующую
позицию.

Нажмите **УДАЛИТЬ**
() , чтобы
удалить последнюю
введенную букву.

Нажмите **OK** () , чтобы
принять и сохранить
текст.

При вводе 3 или более символов подряд телефон может предложить оставшуюся часть слова. Например, если ввести "prog", то на экране появится:




Нажмите  вправо,
чтобы принять слово
program. Нажмите  ,
чтобы отменить ввод,
и введите пробел
после **prog**.




Чтобы ввести другое
слово (например,
progress) нажмите
клавиши для
ввода оставшихся
символов.


Таблица символов


Используйте данную таблицу при вводе текста с использованием метода **TAP латинский**.

	. 1 ? ! , @ _ & ~ : ; " - () ' ı i % £ \$ ¥ ¤ € + x * / \ [] = > < # §
	a b c 2 ä å á à â ã α β ç
	d e f 3 δ ë é è ê φ
	g h i 4 ĩ í î γ
	j k l 5 λ
	m n o 6 ñ ö ø ó ò ô õ ω
	p q r s 7 π β σ
	t u v 8 θ ü ú ù û
	w x y z 9 ξ ψ
	<i>изменение регистра текста, для заглавных букв</i>
	<i>ввод пробела (удерживайте для ввода возврата каретки)</i>
	<i>изменение метода ввода текста (удерживайте для выбора по умолчанию)</i>


Примечание. Приведенная выше таблица может полностью не соответствовать набору символов в вашем телефоне. В адресах электронной почты или редакторе URL  сначала показывает обычные символы для этого редактора.

Использование числового метода

В текстовом режиме экрана нажмите  для переключения метода ввода, пока в строке состояния не появится индикатор 123.

Введите цифры с помощью клавиш телефона. По окончании ввода нажмите  для переключения на другой метод ввода.

Использование символьного метода

В текстовом режиме экрана нажмите  для переключения метода ввода, пока в строке состояния не появится символьный индикатор @.

















Клавиша	Результат
1 клавиши телефона (одно нажатие для каждого символа)	отображение возможных комбинаций символов в нижней части дисплея
2  влево или вправо	выделение нужной комбинации
3 ВЫБОР ()	выбор выделенной комбинации
или	С помощью клавиш телефона можно добавить символы в конец комбинации.
	ввод выделенной комбинации

Таблица символов

Используйте данную таблицу для справки при вводе текста в символьном режиме.

	. ? ! , @ _ & ~ : ; " - () ' ` ; ı % £ \$ ¥ ¤ €
	@ _ \
	/ : ;
	" & '
	() [] { }
	ı i ~
	< > =
	\$ £ ¥ ¤ €
	# % *
	+ - x * / = > < # §
	ввод пробела (удерживайте для ввода возврата каретки)
	изменение метода ввода текста (удерживайте для выбора по умолчанию)

Примечание. Приведенная выше таблица может полностью не соответствовать набору символов в вашем телефоне. В адресах электронной почты или редакторе URL  сначала показывает обычные символы для этого редактора.

Удаление букв и слов

Установите курсор справа от текста, который нужно удалить, а затем выполните следующее:

Действия:

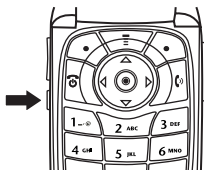
Нажмите **УДАЛИТЬ** (☞), чтобы удалять по одной букве за раз.

Чтобы удалить все сообщение, нажмите и удерживайте клавишу **УДАЛИТЬ** (☞).

Использование интеллектуальной клавиши

Интеллектуальная клавиша предоставляет дополнительные возможности вызова большинства основных функций телефона. Обычно ей соответствует действие, которое Вы собираетесь выполнить. Например, при выделении элемента меню и нажатии интеллектуальной клавиши данный элемент будет выбран.

Интеллектуальную клавишу можно использовать для инициации и завершения вызовов, включения и отключения функций, а также для вызова справочника. Интеллектуальная клавиша обычно выполняет функцию правой программной клавиши ☞.



Использование внешнего дисплея

Если откидная крышка закрыта, на внешнем дисплее показаны время и информация о состоянии телефона. Кроме того, на нем отображаются уведомления о поступающих вызовах и других событиях. Внешний дисплей позволяет выполнять следующие функции.

Настройка типа оповещения телефона

Клавиша	Результат
1 клавиши регулировки громкости	прокрутка до команды Стиль
2 интеллектуальная клавиша	выбор типа оповещения
3 клавиши регулировки громкости	возврат в начальное меню

Звонок по номеру пропущенного вызова



Телефон ведет учет всех пропущенных вызовов и отображает на внешнем дисплее сообщение **X Пропущ. вызова**.

Примечание. Так как микрофон и наушники недоступны при закрытом телефоне, следует использовать гарнитуру или устройство для разговора без помощи рук с этой функцией.

Действия:

- 1 Нажмите интеллектуальную клавишу, чтобы вывести на экран список принятых вызовов.

или

Нажмите кнопку регулировки громкости, чтобы выйти из сообщения **Пропущ. вызова**.

Действия:

- 2 При необходимости с помощью кнопок регулировки громкости прокрутите список и выберите непринятый вызов.
- 3 Если подключена гарнитура, можно нажать и удерживать интеллектуальную клавишу для набора этого номера.

или

Нажмите интеллектуальную клавишу, чтобы выйти из списка без звонка.

Использование громкоговорителя

С помощью встроенного в телефон громкоговорителя можно разговаривать по телефону, не удерживая его возле уха.

Нажмите **ГР. СВЯЗЬ** (📞) для включения или выключения громкоговорителя во время разговора.

При включении громкоговорителя в начальном меню телефона отображается **Громкоговор. вкл.** Громкоговоритель остается включенным до повторного нажатия клавиши **ГР. СВЯЗЬ** (📞) или окончания разговора.

Примечание. *Громкоговоритель отключается при подключении телефона к автомобильному набору или гарнитуре "телефонной гарнитуре".*

Изменение кода, PIN-кода или пароля

Производителем изначально установлен четырехзначный код разблокирования 1234 и шестизначный защитный код 000000. Ваш оператор сотовой связи может изменить эти коды до получения вами телефонного аппарата.

Если ваш оператор **не изменил** эти коды, рекомендуется изменить их, чтобы другие пользователи не могли получить доступ к вашей личной информации. Код разблокирования должен содержать четыре цифры, а защитный код - шесть цифр.

Вы также можете изменить PIN-код SIM-карты, код PIN2 и пароль запрета вызовов при необходимости.

Как изменить код или пароль

Поиск функции



> Параметры > Защита телефона
> Новые пароли

Блокировка и разблокирование телефона


Телефон можно либо блокировать вручную, либо настроить на автоматическую блокировку при выключении.


Чтобы разблокировать телефон, нужно ввести код разблокирования. Блокированный телефон будет по-прежнему звонить или вибрировать при поступлении вызовов или сообщений, однако **ответить на вызов можно только после разблокирования телефона.**

Телефон можно настроить так, чтобы экстренные вызовы выполнялись даже в заблокированном состоянии (см. стр. 87).

Блокировка телефона вручную

Поиск функции


 > Параметры > Защита телефона
> Блокир. телефона
> Заблокировать

Клавиша	Результат
1 клавиши телефона	ввод кода разблокирования
2 ОК ()	блокировка телефона

Разблокирование телефона

Совет. На заводе устанавливается четырехзначный код разблокирования 1234. Некоторые операторы сотовой связи заменяют заводской код разблокирования последними четырьмя цифрами номера телефона.


При получении запроса **Введите код разблoк.:**


Клавиша	Результат
1 клавиши телефона	ввод кода разблокирования
2 ОК ()	разблокирование телефона

Настройка автоматической блокировки телефона

Вы можете настроить телефон так, чтобы он автоматически блокировался при выключении:

Поиск функции



 > Параметры > Защита телефона
> Блокир. телефона
> Автом. блокировка > Вкл.

Клавиша	Результат
1 клавиши телефона	ввод кода разблокирования
2 ОК ()	включение автоматической блокировки

Если вы забыли код, PIN-код или пароль

Примечание. Производителем изначально установлен четырехзначный код разблокирования 1234 и шестизначный защитный код 000000. Некоторые операторы заменяют код разблокирования последними 4 цифрами номера телефона перед продажей.

Если Вы забыли код разблокирования, попробуйте ввести 1234 или последние 4 цифры Вашего телефонного номера. Если это не помогает, введите в строку **Введите код разбл.**



Клавиша	Результат
1 	отображение экрана обхода кода разблокирования
2 клавиши телефона	ввод защитного кода
3 ОК ()	подтверждение защитного кода

Если Вы забыли защитный код, PIN-код SIM-карты, код PIN2 или пароль запрета вызовов, обратитесь к своему оператору.

Использование справочника


В этом разделе описываются основные операции со справочником. Дополнительные сведения об использовании справочника см. на стр. 95 и в руководстве *Дополнительные сведения* (на стр. 18).

Сохранение телефонного номера

В начальном меню введите телефонный номер, затем нажмите **СОХРАНИТЬ** () , чтобы создать запись телефонной книги с этим номером. Нажмите **ГОТОВО** () для сохранения только номера, либо заполните остальные поля записи.



Если задать **Имя** для записи в телефонной книге, можно выбрать **ДАЛЕЕ** для сохранения дополнительного номера (например, рабочего телефона) для того же **Имя**.

Запись речевой метки

При создании записи телефонной книги прокрутите до **Речевая метка** и нажмите **ЗАПИСЬ** () . Нажмите и отпустите голосовую клавишу и произнесите соответствующую речевую метку (в течение двух секунд). При запросе нажмите и отпустите голосовую клавишу и повторите имя.

Примечание. Этот пункт недоступен для записей, хранящихся на SIM-карте.

Набор номера



Нажмите  > **Справочник**, выберите запись в справочнике, нажмите , чтобы вызвать номер.

Подсказка: Войдя в справочник, нажмите один или несколько раз соответствующую кнопку клавиатуры, чтобы перейти к записям, начинающимся с этой буквы.


Голосовой набор номера

Нажмите и отпустите голосовую клавишу и произнесите имя записи (в течение двух секунд).



Сортировка записей справочника

Нажмите  > **Справочник**, нажмите  > **Настройка** > **Сортировать по**, затем выберите сортировку телефонного справочника по **Имя**, **Быстрый номер**, **Речевая метка** или **Email**.

При сортировке по имени можно просмотреть **Все** номера или только **Основной** номер для каждого имени. Указания по установке основного номер записи приведены на странице 97.


Совет. В режиме просмотра номеров **Основной** выберите имя и нажмите  влево или вправо, чтобы просмотреть другие номера этого абонента.

Выбор изображения для записи справочника



Нажмите  > **Справочник** > **запись**, нажмите  > **Редактировать** > **Картинка** > **имя изображения**.

См. также сведения на стр. 3 и 32.

Настройка графического определителя номера

Нажмите  > **Справочник**, нажмите  > **Настройка** > **Просмотр по** > **Картинка**.

Просмотр записей по категории

Нажмите  > **Справочник**, нажмите  > **Категории**, затем выберите просмотр **Все** записей, записей из стандартных категорий (**Бизнес**, **Личные**, **Общие**, **VIP**) или записей собственных категорий.

Указания по установке категории записи телефонного справочника приведены на странице 96.

Настройка телефона

Настройка типа оповещения

Можно установить следующие типы оповещения:

- На улице
- В офисе/дома
- Вибро-вызов
- Вибро и звонок
- Бесшумный

Каждый тип оповещения представляет собой профиль с индивидуальным набором сочетаний мелодий звонка и вибровызовов, оповещающих о входящих вызовах, текстовых сообщениях и других событиях. Выбор **Бесшумный** отключает звуковой сигнал.

Как выбрать тип оповещения:

Поиск функции

 > Параметры > Стили оповещений > Стил
> тип оповещения

Индикатор типа оповещения показывает, какой тип оповещения выбран в данный момент (см. стр. 49).

Изменение оповещения о вызове






Можно изменить мелодию звонка, использованную для оповещения о входящих вызовах и других событиях. Все вносимые изменения сохраняются для текущего типа оповещения.

Поиск функции



> **Параметры**
> **Стили оповещений**
> **Стиль** **Параметры**

Примечание. Стиль - текущий тип оповещения. Для типа оповещения **Бесшумный** мелодию задать нельзя.

Клавиша	Результат
1 	прокрутка до команды Входящие вызовы (прокрутка до команды Входящие (Линия 1) или Входящие (Линия 2) для телефонов с поддержкой двух линий)
2 ИЗМЕНИТЬ ()	выбор события
3 	прокрутка до нужного оповещения
4 ВЫБОР ()	выбор оповещения
5 НАЗАД ()	сохранение настроек типа оповещения

Каждый тип оповещения включает дополнительные настройки уведомлений о событиях, кодов звонков, а также громкости звонков и звука при нажатии клавиш. Параметры типа оповещения можно изменять по желанию, чтобы создать персональные настройки.

Установка времени и даты

Чтобы использовать ежедневник, нужно установить время и дату.

Поиск функции



> **Параметры**
> **Исходная настройка**
> **Время и дата**

Настройка фона




В качестве фона начального меню можно установить фотографию, изображение или анимацию. Фоновое изображение появляется в виде бледных водяных знаков в тексте и на экранах меню.

Поиск функции



> **Параметры** > **Личные настройки**
> **Фон дисплея**

Клавиша	Результат
1	прокрутка до команды Картинка
2 ИЗМЕНИТЬ (запуск средства просмотра изображений
3 вверх или вниз	прокрутка до изображения или анимационного ролика Чтобы отключить фон, выберите [нет] .
4 ВЫБОР (выбор изображения
5	прокрутка до команды Раскладка
6 ИЗМЕНИТЬ (настройка размещения изображения

Клавиша	Результат
7 	<p>прокрутка до команды По центру, По всему экрану или Во весь экран</p> <p>По центру помещает изображение в центре дисплея.</p> <p>По всему экрану заполняет дисплей копиями изображения.</p> <p>Во весь экран при необходимости изменяет размер изображения, чтобы уместить на дисплее.</p>
8 ВЫБОР ()	подтверждение выбранного размещения
9 НАЗАД ()	сохранение параметров фона



Настройка заставки








В качестве заставки можно установить фотографию, изображение или анимацию. Заставка возникает на дисплее в случае, если откидная крышка открыта и телефон не используется в течение определенного времени. Слишком большое изображение уменьшается под размер дисплея. Воспроизведение анимационного ролика повторяется в течение одной минуты, затем на дисплее отображается первый кадр ролика.

Совет. При отключении заставки время работы батареи увеличивается.

Поиск функции

 > **Параметры** > **Личные настройки**
> **Заставка дисплея**


Клавиша	Результат
1 	прокрутка до команды Картинка
2 ИЗМЕНИТЬ ()	запуск средства просмотра изображений

Клавиша	Результат
3  вверх или вниз	прокрутка до изображения или анимационного ролика
4 ВЫБОР ()	выбор изображения
5 	прокрутка до команды Нет для отключения заставки.
6 ИЗМЕНИТЬ ()	указание интервала задержки
7 	прокрутка до значения времени в режиме ожидания, после которого включается заставка
8 ВЫБОР ()	подтверждение выбранного значения периода
9 НАЗАД ()	сохранение настроек заставки

Смена оформления экрана телефона

Изменение внешнего вида дисплея телефона с помощью выбора различных схем оформления.

Поиск функции

 > **Параметры** > **Личные настройки**
> **Оболочка** > **оформление**

Для дисплея телефона отображается новое оформление.

Выбор темы телефона

Тема телефона включает в себя связанный набор изображений и звуковых файлов на определенную тему (например, какое-либо событие или персонаж мультфильма), которые все вместе используются в телефоне. Обычно темы состоят из фона, заставки и сигнала звонка. В телефоне есть несколько стандартных тем. Телефон позволяет загружать и устанавливать дополнительные темы.

Загрузка темы

Сведения о загрузке темы с веб-страницы с помощью микробраузера см. стр. 112. При установке темы можно быстро применить ее заставку, фон и мелодию звонка на приглашение телефона **Применить тему?**

Выбор темы

Можно применить любую тему из установленных в телефоне.

Примечание. Если какой-либо компонент темы недоступен, используется параметр по умолчанию.

Поиск функции

 > **Мультимедиа** > **Темы** > тема

Удаление темы



Стандартные темы телефона удалить нельзя. Удаление одной или всех загруженных и установленных тем:

Поиск функции



 > **Мультимедиа** > **Темы** > тема

Клавиша

Результат

1 

открытие меню **Тема**

Клавиша	Результат
2 	прокрутка до команды Удалить или Удалить всё
3 ВЫБОР ()	выбор пункта меню

Настройка параметров ответа





Существуют альтернативные способы ответа на входящий вызов.

Любая клавиша ответ при нажатии любой клавиши

Открыть для ответа ответ при открытии крышки

Включение и выключение функции ответа

Поиск функции  > **Параметры** > **Настройка вызовов** > **Варианты ответа**

Клавиша	Результат
1 	прокрутка до команды Любая клавиша или Открыть для ответа
2 ИЗМЕНИТЬ ()	выбор пункта меню
3 	прокрутка до команды Вкл. или Выкл.
4 ВЫБОР ()	подтверждение выбранной настройки

Настройка яркости дисплея

Поиск функции



- > Параметры
- > Исходная настройка
- > Яркость дисплея

Регулировка подсветки

Настройка продолжительность подсветки дисплея и клавиатуры.

Поиск функции



- > Параметры
- > Исходная настройка
- > Подсветка

Примечание. Обычно изображение на дисплее видно только при включенной подсветке или при освещении прямым солнечным светом. Чтобы продлить время работы от батареи, подсветка автоматически выключается, когда телефон не используется в течение заданного времени. Подсветка вновь включается при открытии откидной крышки или нажатии любой клавиши.

Настройка времени ожидания дисплея

Чтобы продлить время работы от батареи, дисплей (как и подсветка) автоматически выключается, когда телефон не используется в течение заданного времени.

Поиск функции



- > Параметры
- > Исходная настройка
- > Активность дисплея

Можно выбрать для дисплея время ожидания 1 или 2 минуты, либо выбрать **Выкл.** для отключения этой функции.

Примечание. Дисплей вновь включается при открытии откидной крышки или нажатии любой клавиши.

Сохранение своего имени и номера телефона





Чтобы сохранить или изменить имя пользователя и номер телефона на SIM-карте:

Поиск функции



- > **Параметры**
- > **Состояние телефона**
- > **Мои телеф. номера**

Подсказка: Для просмотра и редактирования своего имени и номера телефона нажмите   в начальном меню.

Если не знаете свой номер телефона, обратитесь к оператору сотовой связи.

Функции вызова

О том, как позвонить и ответить на вызов, читайте на стр. 26.

Отключение оповещения о вызове


При поступлении вызова можно отключить сопровождающее его оповещение до ответа на вызов.

Действия:

- 1 Для отключения оповещения нажмите клавишу регулировки громкости.
 - 2 Чтобы ответить на вызов, откройте откидную крышку (или нажмите кнопку гарнитуры).
-
-

Просмотр списка последних вызовов

В телефоне сохраняются списки номеров исходящих и принятых вызовов, даже если соединение не было установлено. Список организован в обратном хронологическом порядке. По мере добавления новых вызовов самые старые вызовы удаляются.

Подсказка: Для просмотра списка набранных номеров нажмите  в начальном меню.

Поиск функции

 > **Последние вызовы**

Клавиша





Результат

- 1 

прокрутка до команды **Входящие вызовы** или **Исходящие вызовы**


- 2 **ВЫБОР** ()

выбор списка




Клавиша 3 	Результат прокрутка до нужной записи <i>Примечание. ✓ означает, что связь установлена.</i>
4  или ПРОСМОТР 	вызов номера, указанного в записи просмотр записи (время и дата вызова)
или 	открытие Меню посл. вызовов для выполнения других процедур

Меню посл. вызовов может содержать следующие пункты.

Команда	Описание
Сохранить	Создание в справочнике записи, содержащей выбранный номер в поле Номер .
Удалить	Удаление записи.
Удалить всё	Удаление всех записей из списка.
Скрыть код/Показать код	Скрывает (или показывает) ваш номер для вызываемого абонента при следующем вызове.
Отправить сообщ.	Открытие нового текстового сообщения с выбранным номером в поле Кому .
Добавить цифры	Добавление цифр после номера телефона.
Вставить номер	Добавление номера телефона из справочника или списков последних вызовов.

Команда	Описание
Отправка сигналов	Передача номера в сеть в виде DTMF-сигналов. <i>Примечание. Эта функция доступна только во время разговора.</i>
Разговор, затем факс	Разговор и отправка факса во время вызова (см. стр. 106). 



Повторный набор номера

Клавиша	Результат
1 	просмотр списка исходящих вызовов
2 	прокрутка списка до нужной записи
3 	повторный набор номера

Автоматический повторный набор




Если номер абонента занят, на дисплее отображается сообщение **Сбой вызова. Номер занят.**




Клавиша	Результат
 или ПОВТОР ()	повторный набор номера

При получении ответа телефон издает один звуковой сигнал или вибрирует, а на дисплее появляется сообщение **Успешный повторный набор**, после чего устанавливается соединение.

Звонок по номеру пропущенного вызова

Информация о непринятом вызове сохраняется, а на дисплее отображается:

- индикатор пропущенного вызова 
- **сообщение X Пропущ. вызова**, где **x** - число пропущенных вызовов

Клавиша	Результат
1 ППРОСМОТР 	отображение списка принятых вызовов
2 	выбор номера, по которому необходимо позвонить
3 	ВЫЗОВ

Использование блокнота

Последняя группа цифр, введенных с клавиатуры, сохраняется во временной области памяти, называемой *блокнотом*. Это может быть номер, по которому вы звонили или номер, введенный во время разговора для дальнейшего использования. Для извлечения номера, сохраненного в блокноте, выполните следующие действия.

Поиск функции

 > **Последние вызовы**
> **Блокнот номер тел.**

Клавиша



или

СОХРАНИТЬ ()

или



Результат

вызов номера

создание записи в справочнике, содержащей выбранный номер в поле **Номер**

открытие **Меню набора** для добавления номера или специального символа

Как отложить вызов или отключить микрофон

Клавиша



> **Отложить**

или



> **Отключение звука**

Результат

перевод всех активных вызовов в режим отложенных

отключить микрофон для всех активных вызовов

Ждущий вызов



Если во время разговора поступает второй вызов, раздается соответствующий сигнал.

Клавиша	Результат
1	ответ на новый вызов
2 ПЕРЕКЛ.	переключение между вызовами
или	
СВЯЗЬ	объединение двух вызовов
или	
> Заверш. отлож. выз	завершение отложенного вызова

Чтобы иметь возможность пользоваться функцией "ждущий вызов", ее нужно включить. Чтобы включить или отключить функцию ждущего вызова:

Поиск функции

> Параметры
> Настройка вызовов
> Ожидание вызова

Определитель номера (входящие вызовы)



Определение номера вызывающего абонента (номер вызывающего абонента) - функция отображения телефонных номеров вызывающих абонентов на внешнем и внутреннем дисплеях телефона.


Если имя и (или) фотография вызывающего абонента занесены в справочник телефона, они автоматически отображаются на дисплее. Если данные о звонящем недоступны, на дисплее будет показано сообщение **Входящий вызов**.

Помимо этого, записям в справочнике телефона можно назначать индивидуальные мелодии и типы светового оповещения. Более подробно об этом можно прочесть на странице 95.

Набор номера экстренной службы

Оператор сотовой связи программирует один или несколько номеров экстренных служб, например 911 или 112, вызвать которые можно при любых обстоятельствах - даже если телефон заблокирован, или в нем не установлена SIM-карта.

***Примечание.** Номера экстренных служб в разных странах могут отличаться. Запрограммированные в телефоне номера экстренных служб могут не работать в некоторых регионах, кроме того, вызов иногда не удастся совершить из-за условий окружающей среды, проблем при распространении радиоволн или сбоев в работе сети.*

Клавиша	Результат
1 клавиши телефона	набор номера экстренной службы
2 	звонок по номеру экстренной службы

Набор международных номеров



Если необходимо сделать международный звонок, нажмите и держите нажатой клавишу **[0+1]**, чтобы ввести код выхода на международную связь (+), применяющийся в стране, из которой Вы звоните. (Ввод + позволяет пользоваться международной связью). После этого введите код страны и номер телефона.

Набор в одно касание

Чтобы позвонить по телефонным номерам первых девяти записей справочника, достаточно просто нажать клавишу с цифрой, соответствующей номеру быстрого набора, и удерживать ее в течение секунды.



Набор в одно касание можно настроить либо для записей справочника в памяти телефона, либо для записей на SIM-карте:

Поиск функции

-  > **Параметры**
- > **Исходная настройка**
- > **Набор в 1 касание**

Клавиша

Результат

- | | | |
|---|--|----------------------------|
| 1 |  | прокрутка до нужного места |
| 2 | ВЫБОР () | выбор места |

Использование голосовой почты



Сообщения голосовой почты хранятся в сети. Для того чтобы прослушать сообщения, наберите номер телефона голосовой почты.

Примечание. *Дополнительные сведения по работе с голосовой почтой можно получить у оператора сети.*

Прослушивание голосовых сообщений


Поиск функции



> **Сообщения** > **Голосовая почта**

Телефон устанавливает соединение с номером системы голосовой почты. Если номер системы голосовой почты не указан, вам будет предложено ввести и сохранить его.

Получение сообщения голосовой почты

При поступлении нового сообщения голосовой почты на дисплее появляется индикатор ожидающего голосового сообщения  и уведомление **Новое голос. сообщ.**

Клавиша

ВЫЗОВ ()

Результат

прослушивание сообщения

Телефон устанавливает соединение с номером системы голосовой почты. Если номер системы голосовой почты не указан, вам будет предложено ввести и сохранить его.

Сохранение номера голосовой почты

При необходимости можно сохранить номер голосовой почты с помощью процедуры, приведенной ниже. В большинстве случаев этот номер уже будет настроен оператором сотовой связи.

Поиск функции



> Сообщения



> Настр. голос. почты

Клавиша

Результат

1 клавиши телефона

ввод номера голосовой почты

2 ОК (☞)

сохранение номера

Примечание. В этом номере нельзя сохранять символы **p** (пауза), **w** (ожидание) или **n** (номер). Если необходимо сохранить номер голосовой почты с помощью этих символов, создайте категорию для записи справочника. Затем можно использовать эту категорию для вызова вашего сообщения голосовой почты. Дополнительные сведения об этих символах см. в руководстве *Дополнительные сведения*.

Переключение активной линии



Переключение активной линии на телефоне для отправки и приема вызовов по другому номеру вашего телефона.

Примечание. Эта функция доступна только при наличии SIM-карты с поддержкой двух линий.

Поиск функции



> Параметры

> Состояние телефона

> Активная линия

Индикатор активной линии на дисплее показывает, какая линия активна в данный момент (см. стр. 47).

Функции телефона

Главное меню

Это стандартная структура главного меню. **Расположение и названия команд в меню вашего телефона могут отличаться от приведенной схемы.** Некоторые функции вашего телефона могут быть недоступны.



Справочник



Последние вызовы

- Входящие вызовы
- Исходящие вызовы
- Блокнот (номер тел.)
- Таймеры вызова
- Стоимость вызова
- Время перед. данных
- Объем перед. данных



Сообщения

- Создать сообщение
- Email сообщения
- SMS сообщения
- Голосовая почта
- WAP сообщения
- Информ. сообщения
- Быстрые заметки
- Исходящие сообщ.
- Черновые сообщ.
- Шаблоны MMS-сообщ.



Офисные средства

- Приложения SIM
- Калькулятор
- Ежедневник
- Метки
- Голосовой набор
- Диктофон
- Будильник
- Службы вызовов
 - Фиксирован. набор
 - Вызов служб
 - Быстрый набор
- Чат



Игры и приложения



Интернет

- WAP-браузер
- Сетевые метки
- Сохран. страницы
- Журнал
- Ввести адрес URL
- Настройка WAP
- WEB-сессии



Мультимедиа

- Видео
- Цифровая камера
- Картинки
- Мелодии
- Темы
- MotoMixer



IM сообщения



Параметры

(см. след. стр.)

Меню "Параметры"



Личные настройки

- Параметры экрана
- Главное меню
- Цветовая палитра
- Приветствие
- Фон дисплея
- Заставка дисплея
- Быстрый набор



Стили оповещений

- Стиль
- СтильПараметры
- Световой вызовов
- Подсветка событий



Подключение

- Bluetooth-соединение
- Синхронизация



Переадресация

- Голосовые вызовы
- Факс-вызовы
- Передача данных
- Отменить все
- Статус переадресации



Настройка вызовов

- Таймер вызова
- Настр. стоим. вызова
- Показывать мой номер
- Разговор и факс
- Варианты ответа
- Ожидание вызова



Исходная настройка

- Время и дата
- Набор в 1 касание
- Активность дисплея
- Подсветка
- Прокрутка
- Язык меню
- Яркость дисплея
- DTMF
- Общий сброс
- Общая очистка



Состояние телефона

- Мои телеф. номера
- Сведения о кредите
- Активная линия
- Состояние батареи
- Другие сведения



Телеф. гарнитура

- Автоответ
- Голосовой набор



Настройка для авто

- Автоответ
- Без помощи рук
- Задержка выкл.
- Время зарядки



Сеть

- Новая сеть
- Настройка сети
- Доступные сети
- Мой список сетей
- Сигнал регистрации
- Сигнал сброса



Защита телефона

- Блокир. телефона
- Блок. приложения
- Фиксирован. набор
- Блокировка вызова
- PIN-код SIM-карты
- Новые пароли
- Упр. сертификатами



Средства Java





- Загрузка Java-прилож.
- Система Java
- Удалить все приложения
- Функция вибро
- Функция звука
- Функция приоритета
- Функция подсветки
- Уст. прилож. по умолчанию
- DNS IP

Краткий справочник по функциям









В этом разделе приведены способы доступа к дополнительным функциям телефона, которые не описаны в данном руководстве пользователя.




Функции вызова

Функция	Описание	
Конференц-вызов	Во время разговора: Наберите следующий номер, нажмите  , нажмите СВЯЗЬ ()	
Передача вызова	Во время вызова:  > Передача , наберите номер для передачи и нажмите 	
Определитель номера (Исходящие вызовы)	Скрыть или показать номер для вызываемого абонента при следующем вызове.  > Параметры > Настройка вызовов > Показывать мой номер. > Только след. вызов > Скрыть код или Показать код	
Добавление номера телефона	Наберите код региона или префикс номера из справочника, затем нажмите:  > Вставить номер	
Быстрый набор	Быстрый набор и набор номера из справочника: Введите номер для быстрого набора и нажмите  , затем нажмите 	

Функция	Описание	
Переадресация	Для установки или отмены переадресации вызовов нажмите:  > Параметры > Переадресация	
Запрет вызова	Для ограничения входящих и исходящих вызовов нажмите:  > Параметры > Защита телефона > Блокировка вызова	

Сообщения

Функция	Описание	
Отправка текстового сообщения	Для отправки текстового сообщения нажмите:  > Сообщения > Создать сообщение > Новое SMS-сообщ.	
Отправка мультимедийного сообщения	Для отправки мультимедийного сообщения нажмите:  > Сообщения > Создать сообщение > Нов. MMS сообщение	
Отправка письма	Для отправки мультимедийного письма нажмите:  > Сообщения > Создать сообщение > Новое письмо	
Использование шаблонов MMS	Чтобы открыть шаблон мультимедиа-открытки, нажмите:  > Сообщения > Шаблоны MMS-сообщ.	





Функция	Описание	
Чтение новых сообщений	Чтобы прочитать принятое текстовое или мультимедийное сообщение: Нажмите ЧИТАТЬ (👁️), когда на дисплее появится извещение Новое сообщение .	
Полученные сообщения	Чтобы прочитать поступившие сообщения: 📞 > Сообщения > SMS сообщения Совет. Нажмите 📞 для выполнения различных операций с сообщением.	
Сохранение объектов сообщения	Перейдите к странице мультимедийного сообщения или выделите объект в письме, а затем нажмите: 📞 > Сохранить	

Справочник





Функция	Описание
Добавление новой записи	Добавление новой записи в справочник: 📞 > Справочник 📞 > Создать > Номер телефона или Email адрес
Набор номера	Чтобы набрать номер из справочника, нажмите: 📞 > Справочник , выберите запись в справочнике, нажмите 📞, чтобы вызвать номер.
Голосовой набор номера	Голосовой набор номера из телефонного справочника: Нажмите и отпустите голосовую клавишу и произнесите соответствующую речевую метку (в течение 2 секунд)

Функция	Описание
Установка кода звонка для записи	<p>Чтобы назначить персональный сигнал вызова записи в справочнике, нажмите:</p> <p> > Справочник > запись</p> <p> > Редактировать > ID звонка</p> <p>> <i>название мелодии</i></p> <p>Примечание. Этот пункт ID звонка недоступен для записей, хранящихся на SIM-карте.</p>
Назначение кода изображения записи	<p>Задайте фото или картинку для записи справочника:</p> <p> > Справочник > запись</p> <p> > Редактировать > Картинка</p> <p>> <i>название изображения</i></p> <p>Примечание. Этот пункт Картинка недоступен для записей, хранящихся на SIM-карте.</p>
Настройка графического определителя номера	<p>Чтобы отсортировать записи справочника в виде текстового списка или по изображениям абонентов, нажмите:</p> <p> > Справочник</p> <p> > Настройка > Просмотр по</p> <p>> <i>посмотреть название</i></p>
Настройка категории для записи	<p>Чтобы присвоить записи категорию, нажмите:</p> <p> > Справочник > запись</p> <p> > Редактировать > Категория</p> <p>> <i>имя категории</i></p> <p>Примечание. Этот пункт Категория недоступен для записей, хранящихся на SIM-карте.</p>

Функция	Описание
Настройка вида категорий	<p>Чтобы настроить вид отображения категории для записей справочника, нажмите:</p> <p> > Справочник</p> <p> > Категории > <i>просмотр по категориям</i></p>
Установка кода световой индикации для категории	<p>Чтобы выбрать световую индикацию, срабатывающую при получении входящих вызовов от абонентов из справочника, отнесенных к определенной категории, нажмите:</p> <p> > Справочник</p> <p> > Категории, перейдите к нужной категории, нажмите  > Редактировать > ID индикатора.</p> <p>Примечание. Этот пункт ID индикатора недоступен для записей, хранящихся на SIM-карте.</p>
Сортировка справочника	<p>Чтобы задать порядок сортировки записей справочника, нажмите:</p> <p> > Справочник</p> <p> > Настройка > Сортировать по > <i>порядок сортировки</i></p>
Выбор основного номера	<p>Чтобы назначить номер основным среди других номеров внутри записи, нажмите:</p> <p> > Справочник, выберите запись, нажмите  > Назначить основной > <i>номер телефона</i>.</p>
Копирование записи справочника	<p>Перенос записей справочника между памятью телефона и SIM-картой</p> <p> > Справочник, выберите запись, нажмите  > Копировать > Записи > Кому</p>

Функция	Описание
Отправка записи из справочника на другое устройство	Чтобы отправить запись из справочника на другой телефон, компьютер или устройство, нажмите:  > Справочник , выберите запись, нажмите  > Отправить
Создание списка рассылки	Чтобы создать список рассылки в виде записи справочника, нажмите:  > Справочник  > Создать > Список рассылки

Функции персонализации









Функция	Описание
Коды звонка	Чтобы назначить персональный сигнал вызова (мелодию) записи в справочнике, нажмите:  > Параметры > Стили оповещений > Стиль Параметры > IDs звонков
Громкость звонка	Чтобы настроить громкость звонка, нажмите:  > Параметры > Стили оповещений > Стиль Параметры > Громкость звонка
Громкость звукового сопровождения клавиатуры	Чтобы настроить громкость звукового сопровождения клавиатуры, нажмите:  > Параметры > Стили оповещений > Стиль Параметры > Громк. клавиатуры
Напоминания	Установка сигналов оповещения для полученных сообщений:  > Параметры > Стили оповещений > Стиль Параметры > Напоминания

Функция	Описание
Вид часов	Чтобы задать внешний вид часов (стрелочные или электронные) в начальном меню, нажмите:  > Параметры > Личные настройки > Параметры экрана > Часы
Вид индикатора	Отображение главного меню в виде графических значков или текстового списка:  > Параметры > Личные настройки > Главное меню > ПРОСМОТР
Главное меню	Чтобы переупорядочить главное меню телефона, нажмите:  > Параметры > Личные настройки > Главное меню > Упорядочить
Показ или скрытие пиктограмм	Чтобы настроить показ или скрытие пиктограмм меню на экране в режиме ожидания, нажмите:  > Параметры > Личные настройки > Параметры экрана > Базовые клавиши > Иконки
Изменение пиктограмм меню и назначений клавиш в начальном меню	Для изменения пиктограмм меню, подписей программных клавиш и назначения интеллектуальной клавиши в начальном меню:  > Параметры > Личные настройки > Параметры экрана > Базовые клавиши
Метки	Для создания метки для пункта меню: Выделите пункт меню, затем нажмите и удерживайте  . Выбор метки:  > Офисные средства > Метки > <i>имя метки</i>





Обмен мгновенными сообщениями

Функция	Описание	
Вход	Чтобы войти в сеанс обмена мгновенными сообщениями, нажмите:  > IM сообщения > Подключиться	
Поиск пользователей в сети	После авторизации нажмите: Выбор Список контактов , чтобы просмотреть список других пользователей.	
Начало обсуждения	Для начала обсуждения: В Список контактов выделите имя в разделе Подкл. контакты , нажмите ОТПР. IM ().	
Открытие существующего обсуждения	Для открытия уже начатого обсуждения: В Список контактов выделите имя в разделе Общение , нажмите ПРОСМОТР ().	
Завершение разговора	Из экрана обсуждения нажмите:  > Завершить общение	
Выход	Выход из сети обмена мгновенными сообщениями: Выберите Отключиться в меню IM он-лайн .	




Чат

Функция	Описание	
Начать чат	Чтобы начать чат-сеанс, нажмите:  > Чат  > Новый чат	
Получение запроса на чат	При получении запроса на чат: Нажмите ПРИНЯТЬ () или ИГНОРИР. ()	
Закончить чат	Во время сеанса чата нажмите:  > Закончить чат	










Электронная почта

Функция	Описание	
Отправка сообщения электронной почты	Чтобы отправить электронную почту, нажмите:  > Сообщения > Создать сообщение > Новое Email-сообщ.	
Чтение электронных сообщений	Для прочтения полученного сообщения электронной почты Нажмите ЧИТАТЬ ()	


Функции меню

Функция	Описание
Язык	Чтобы установить язык дисплея и язык меню, нажмите:  > Параметры > Исходная настройка > Язык меню
Общий сброс	Чтобы сбросить все параметры кроме кода разблокирования, защитного кода и несбрасываемого таймера, нажмите:  > Параметры > Исходная настройка > Общий сброс
Общий сброс с очисткой	Чтобы удалить все пользовательские установки кроме информации на SIM-карте, все загруженные картинки и звуковые файлы, переустановить все опции, кроме кода разблокирования, защитного кода и несбрасываемого таймера, нажмите:  > Параметры > Исходная настройка > Общая очистка Внимание! В результате общего сброса из памяти удаляются все введенные пользователем данные (включая записи в справочнике и дневнике). А также загруженные пользователем данные (включая фотографии и мелодии). Восстановить удаленные данные невозможно.







Специальные функции набора

Функция	Описание	
Фиксированный набор	<p>Чтобы включить или отключить фиксированный набор, нажмите:  > Параметры > Защита телефона > Фиксирован. набор</p> <p>Чтобы использовать список фиксированного набора, нажмите:  > Офисные средства > Службы вызовов > Фиксирован. набор</p>	
Вызов служб	<p>Чтобы набрать номер сервисных служб, запрограммированный на SIM-карте, нажмите:  > Офисные средства > Службы вызовов > Вызов служб</p>	
Быстрый набор	<p>Чтобы вызвать номер телефона службы, нажмите:  > Офисные средства > Службы вызовов > Быстрый набор</p>	
Сигналы DTMF	<p>Чтобы включить сигналы DTMF, нажмите:  > Параметры > Исходная настройка > DTMF</p> <p>Чтобы отправить сигналы DTMF во время разговора: нажмите клавиши с цифрами</p> <p>Отправка сохраненных номеров в виде сигналов DTMF во время вызова: Выделите номера в телефонном справочнике или в списке последних вызовов, затем нажмите  > Отправка сигналов.</p>	

Контроль вызовов

Время подключения к сети - это время, истекшее с момента входа в сеть компании-оператора сотовой связи и до момента завершения разговора нажатием клавиши . Сюда входит время, в течение которого звучат сигнал "занято" и звонок.



Время подключения к сети, которое отслеживается с помощью таймера со сбросом, может не совпадать со временем, за которое взимает плату оператор сотовой связи. Со всеми вопросами по поводу выставленных счетов следует обращаться непосредственно к своему оператору сотовой связи.

Функция	Описание	
Таймеры разговора	Чтобы просмотреть счётчики времени разговора, нажмите:  > Последние вызовы > Таймеры вызова	
Счетчик времени и стоимости разговоров	Чтобы просмотреть сведения о времени или стоимости во время разговора, нажмите:  > Параметры > Настройка вызовов > Таймер вызова	
Стоимость вызова	Чтобы просмотреть сведения о стоимости вызова, нажмите:  > Последние вызовы > Стоимость вызова	

Функции разговора без помощи рук



Примечание. В некоторых местах использование беспроводных устройств и их дополнительных принадлежностей запрещено или ограничено. При использовании этих изделий следует соблюдать соответствующие законы и правила.

Функция	Описание	
Громкоговоритель	Включение подсоединенного громкоговорителя во время разговора: нажмите ГР. СВЯЗЬ (☎) (если он доступен) или  > Громкоговор. вкл.	
Автоответчик (автомобильный комплект или гарнитура)	Для автоматического ответа на вызов, если к телефону подключены наушники или телефонная гарнитура для автомобиля, нажмите:  > Параметры > Настройка для авто или Телеф. гарнитура > Автоответ	
Голосовой набор (гарнитура)	Чтобы включить режим голосового набора клавишами "отправить/завершить вызов" телефонной гарнитуры, нажмите:  > Параметры > Телеф. гарнитура > Голосовой набор	
Автомобильная гарнитура (автомобильный комплект)	Для автоматического переключения разговора на автомобильный комплект громкоговорящей связи, если он подключен к телефону, нажмите:  > Параметры > Настройка для авто > Без помощи рук	

Функция	Описание
Задержка выключения (автомобильный комплект)	Чтобы включить задержку отключения телефона после выключения зажигания, нажмите:  > Параметры > Настройка для авто > Задержка выкл.
Время зарядки (автомобильный комплект)	Для зарядки аккумулятора телефона в течение некоторого периода времени после отключения зажигания, нажмите:  > Параметры > Настройка для авто > Время зарядки





Факсимильные вызовы и сеансы передачи данных

Функция	Описание
Передача данных или факса	Подсоедините телефон к устройству и затем с его помощью сделайте вызов.
Получение данных или факса	Подсоедините телефон к устройству, затем ответьте на вызов с помощью этого устройства.
Голос, затем факс	Подключите телефон к устройству, введите номер, нажмите  > Меню набора > Разговор, затем факс , затем нажмите  , чтобы выполнить вызов.





Беспроводные соединения Bluetooth®









Функция	Описание	
Как сделать телефон видимым для других устройств	Чтобы устройство Bluetooth смогло обнаружить телефон, нажмите:  > Параметры > Подключение > Bluetooth-соединение > Настройка > Обнаружение	
Подключение к известным устройствам	Для подключения к известной гарнитуре нажмите:  > Параметры > Подключение > Bluetooth-соединение > Аудио-гарнитура > <i>имя устройства</i>	
Отключение от устройства	Отключение от устройства: Выделите имя устройства и нажмите Отключ. ().	
Переключение на устройство во время разговора	Чтобы подключиться к телефонной гарнитуре или автомобильному комплекту во время разговора, нажмите:  > Использ. Bluetooth	
Отправка мультимедийных объектов на другое устройство	Отправка мультимедийных объектов на другое устройство: Выделите объект, нажмите  > Копировать и выберите имя устройства.	







Функция	Описание
<p>Перемещение мультимедийных объектов на другое устройство</p>	<p>Перемещение мультимедийных объектов на другое устройство: Выделите объект, нажмите  > Переместить и выберите имя устройства.</p> <p>Внимание! Перемещение объекта удаляет исходный объект с Вашего телефона.</p> 
<p>Передача данных на другое устройство</p>	<p>Копирование записи справочника/ежедневника или закладки на другое устройство: Выделите объект и нажмите  > Отправить.</p> 
<p>Изменение параметров устройства</p>	<p>Изменение параметров для известного устройства: Выделите имя устройства и нажмите  > Редактировать.</p> 
<p>Настройка параметров Bluetooth</p>	<p>Чтобы настроить параметры Bluetooth вашего телефона, нажмите:  > Параметры > Подключение > Bluetooth-соединение > Настройка</p> 

Сетевые функции




Функция	Описание
<p>Сетевые параметры</p>	<p>Для просмотра сведений о сети и настройки сетевых параметров нажмите:  > Параметры > Сеть</p> 

Функции ежедневника




Функция	Описание
Установка будильника	Установка будильника:  > Офисные средства > Будильник
Отключение будильника	Отключение будильника: Нажмите ОТКЛ () или  Установка задержки в 8 минут: Нажмите ДРЕМАТЬ ()
Добавление события в ежедневник	Добавление нового события в ежедневник:  > Офисные средства > Ежедневник , выберите день, нажмите  , нажмите  > Создать
Просмотр события в ежедневнике	Чтобы просмотреть или изменить описание события, нажмите:  > Офисные средства > Ежедневник , выберите день, нажмите  , нажмите ПРОСМОТР ()
Напоминания о событиях	Просмотр напоминания о событии: ПРОСМОТР () Удаление напоминания о событии: ВЫХОД ()
Копирование записи из ежедневника на другое устройство	Чтобы отправить событие из ежедневника на другой телефон, компьютер или устройство, нажмите:  > Офисные средства > Ежедневник , выберите день, нажмите  , выберите событие, нажмите  > Отправить

Функция	Описание
Запись голосового сообщения	<p>Создание голосового сообщения: нажмите и удерживайте голосовую клавишу, произнесите текст сообщения, затем отпустите голосовую клавишу.</p> <p><i>Примечание. Запись телефонных разговоров регулируется действующими законами о неприкосновенности частной жизни и телефонной связи.</i></p>
Воспроизведение речевой метки	<p>Чтобы воспроизвести голосовое сообщение, нажмите:</p> <p> > Офисные средства > Диктофон > <i>голосовое сообщение</i></p>
Калькулятор	<p>Для проведения вычислений нажмите:</p> <p> > Офисные средства > Калькулятор</p>
Конвертор валют	<p>Для пересчета валют нажмите:</p> <p> > Офисные средства > Калькулятор  > Обменный курс</p> <p>Введите значение обменного курса, нажмите OK () , введите сумму, нажмите  > Конвертировать.</p>

Защита




Функция	Описание
PIN-код SIM-карты	Блокирование и разблокирование SIM-карты:  > Параметры > Защита телефона > PIN-код SIM-карты Внимание! Если три раза подряд ввести неверный PIN-код, то SIM-карта будет заблокирована, а на дисплее появится сообщение SIM-карта заблокирована .
Блокировка приложения	Блокирование приложений:  > Параметры > Защита телефона > Блок. приложения
Сертификаты	Включение/отключение сертификатов безопасности телефона:  > Параметры > Защита телефона > Упр. сертификатами

Новости и развлечения

Функция	Описание
Управление видеозаписями	Управление видеоклипами:  > Мультимедиа > Видео
Управление изображениями	Управление фотографиями, изображениями и анимациями:  > Мультимедиа > Картинки
Управление звуками	Управление собственными или загруженными мелодиями, звукозаписями:  > Мультимедиа > Мелодии



Функция	Описание
Редактирование звуков с помощью MotoMixer	Редактирование звуковых файлов формата MIDI, которые могут использоваться в телефоне:  > Мультимедиа > MotoMixer > Новый микс или <i>имя файла для микширования</i>
Запуск браузера	Запуск сеанса микробраузера:  > Интернет > WAP-браузер 
Загрузка объектов с веб-страницы	Загрузка изображения, звука или темы телефона с веб-страницы: Выделите файл, нажмите ВЫБОР () , нажмите СОХРАНИТЬ () . 
Веб-сеансы	Выбор или создание веб-сеанса:  > Интернет > WEB-сессии 
Загрузка игр или приложений (микробраузер)	Загрузка игры Java™ или приложения в микробраузере:  > Интернет > WAP-браузер , выделите приложение, нажмите ВЫБОР () , нажмите ЗАГРУЗКА () . 
Загрузка игр или приложений (компьютер)	Для загрузки игр и приложений Java с компьютера: Нажмите  > Параметры > Средства Java > Загрузка Java-прилож. , после соответствующего приглашения подключите телефон к компьютеру. 
Запуск игры или приложения	Запуск игры или приложения Java:  > Игры и приложения , выделите приложение, нажмите ВЫБОР () . 

Функция	Описание
Воспроизведение музыки	Телефон позволяет прослушать песню:  > Мультимедиа > Мелодии > <i>имя песни</i>
Создание списка воспроизведения	Создание списка воспроизведения песен для прослушивания на телефоне:  > Мультимедиа > Мелодии > Нов. список воспр.
Создание мелодий звонка	Для создания мелодий телефонного звонка:  > Мультимедиа > Мелодии > Новая iMelody

Информация о сертификации (SAR)

Данная модель телефона соответствует требованиям международных стандартов в отношении облучения радиочастотной энергией.

Ваш мобильный телефон представляет собой устройство, передающее и принимающее электромагнитную энергию.

Он сконструирован и изготовлен с учетом требований на предельные уровни облучения радиочастотной (РЧ) энергией.

Предельные уровни облучения являются составной частью общих директив по пользованию телефоном и устанавливают допустимые уровни радиочастотного облучения для населения.

В основе директив по пользованию телефоном лежат стандарты, разработанные независимыми научными организациями на основании систематического изучения и тщательных проверок результатов научных исследований.

Общие директивы включают подробный раздел по обеспечению безопасного пользования телефоном всеми лицами вне зависимости от их возраста или состояния здоровья.

Для определения уровня облучения, возникающего при работе мобильного телефона, используется единица измерения, называемая удельным коэффициентом поглощения (SAR, Specific Absorption Rate).

Согласно правилам пользования Вашей моделью телефона, предельное значение SAR составляет $2,0 \text{ Вт/кг}^1$.

Измерения коэффициента SAR выполняются в соответствии с процедурой тестовых испытаний, утвержденной CENELEC², в стандартном рабочем положении телефона в режиме максимальной мощности передатчика, указанной в технических характеристиках, во всех диапазонах рабочих частот.

Измерение коэффициента SAR выполняется при максимальной мощности, поэтому фактическое значение уровня SAR для работающего телефона может оказаться значительно ниже.

Это происходит вследствие того, что конструкция телефона рассчитана на работу при различных уровнях мощности, что, в свою очередь, позволяет использовать минимальную мощность, требуемую для установления соединения с сетью.

Другими словами, чем ближе вы находитесь к антенне базовой станции, тем слабее мощность излучаемого телефоном сигнала.

Модель телефона проходит предпродажные испытания с целью подтверждения ее соответствия требованиям данных общих директив по пользованию.

Испытания проводятся в положении и месте (т.е. около уха и на теле) в соответствии с единой методологией тестирования, утвержденной экспертным органом по стандартизации.

Наибольшее значение коэффициента SAR для данной модели телефона при испытании ее в действии в положении около уха составляет 0,65 Вт/кг.³

Несмотря на возможные различия уровней SAR для различных моделей телефонов в разных положениях, все они соответствуют государственным требованиям безопасности в отношении радиочастотного облучения.

Просим обратить внимание на то, что модификация данной модели может повлечь за собой изменения значений коэффициента SAR у последующих моделей телефона, однако в любом случае вся аппаратура сконструирована с учетом требований директив по пользованию.

- 1 Предельный уровень SAR, рекомендованный международными директивами (ICNIRP) для мобильных телефонов общего назначения, составляет 2,0 Вт/кг с усреднением по десяти граммам ткани тела человека. Этот стандарт предусматривает значительный резерв безопасности, что служит дополнительной мерой защиты населения с учетом максимального разброса измерений.
- 2 CENELEC является органом по стандартизации Европейского Союза.
- 3 Дополнительная информация включает в себя протокол тестирования компании Моторола, процедуру оценки качества и замер дистанции, в пределах которой данный вид аппаратуры не обеспечивает уверенного приема.

Алфавитный указатель

А

- автомобильный комплект 105
- адрес электронной почты, сохранение 95
- активная линия, переключение 90
- анимация 34, 74, 75, 111
- АОН 3, 33, 71, 82, 87, 93, 96

Б

- батарея 23, 24
- беспроводное соединение
 - Bluetooth 3, 38, 98, 107, 109
- блокировка
 - приложение 111
 - телефон 67
 - SIM-карта 111
- блокнот 84
- браузер. См. микробраузер
- будильник 109
- быстрый набор 103

В

- ввод текста 52
- веб-сеансы 112

- Веб-страницы 112
- видеоклип 2, 28, 34, 111
- включение/выключение 25
- внешний дисплей 65
- время, установка 74
- вставка номера 82, 93
- вызов
 - возврат 65, 84
 - выключение микрофона 85
 - выполнение 26, 70
 - завершение 26, 27
 - запрет 94
 - международный звонок 88
 - набор номера 26, 70
 - номер экстренного вызова 87
 - оповещение, отключение 26, 81
 - ответ 27, 78
 - отложенный 85
 - переадресация 94
 - передача 93
 - прием 27
 - разговор, затем факс 83
 - стоимость 104
 - таймеры 104
- вызов служб 103
- вызовы, переадресация 94
- выполнение вызова 26, 70

Г

- гарнитура 65, 105
- голосовая почта 89
- голосовое сообщение 34, 110
- голосовой набор 71, 95, 105
- громкоговоритель 66, 105
- громкость
 - динамик 26
 - звонок 26, 98
 - клавиатура 98
- громкость динамика 26
- громкость звукового сигнала 26, 98

Д

- дата, установка 74
- дисплей
 - использование 44
 - оформление 76
 - персонализация 99
 - подсветка 79
 - таймаут 79
 - язык 102
 - яркость 79
- дополнительная принадлежность 19
- дополнительная функция 19
- дополнительные принадлежности 19, 42, 65, 105, 106, 107

Е

- ежедневник 109

З

- завершение вызова 26, 27
- загрузка мультимедийных объектов 95, 112
- запрет вызова 94
- заставка 75
- защитный код 67, 69
- звук 34, 111, 112, 113

И

- игры 112
- изображение 34, 74, 75, 111
- индикатор активной линии 47
- индикатор беспроводной связи Bluetooth 46
- индикатор во время разговора 47
- индикатор меню 44
- индикатор переадресации вызовов 47
- индикатор передачи данных 46
- индикатор пропущенного вызова 84
- индикатор расположения 49
- индикатор роуминга 47
- индикатор сообщения 38, 48

индикатор сообщения голосовой
почты 48, 89
индикатор уровня заряда 49
индикатор уровня сигнала 47
Индикатор CSD 46
индикатор GPRS 47
индикатор Java 48
индикаторы
 активная линия 47
 во время разговора 47
 интенсивность сигнала 47
 меню 44
 местонахождения 49
 о сообщении голосовой почты
 48
 обмен мгновенными
 сообщениями 48
 переадресация вызовов 47
 передача данных 46
 пропущенный вызов 84
 роуминг 47
 сообщение 38, 48
 сообщение голосовой почты
 89
 текст 55
 тип оповещения 49
 уровень заряда аккумулятора
 49
Bluetooth 46
CSD 46

GPRS 47

Java 48

индикаторы обмена мгновенными
сообщениями 48
индикаторы событий 4, 41
индикаторы текста 55
индикаторы типа оповещения 49
интеллектуальная клавиша 64,
65, 99
интеллектуальный способ ввода
текста 55
использование гарнитуры 105
исходящие вызовы 81

К

калькулятор 110

камера 2, 3, 28, 32, 44

клавиатура 78, 98

клавиша

 включения 25

 голосовая 70

 завершение 26, 27

 интеллектуальная клавиша
 64, 65, 99

 левая программная клавиша
 44, 99

 меню 18

 навигационная 49

 отправка 26, 27, 81

 питание 25

правая программная клавиша 44, 99
регулировка громкости 26
центральная клавиша выбора 49
клавиша включения 25
клавиша включения питания 25
клавиша вызова 26, 27
клавиша голосового набора 70
клавиша завершения 26, 27
клавиша меню 18
клавиша отправки 81
клавиши в начальном меню 99
клавиши регулировки громкости 26
код звонка 87, 96, 98
код разблокирования 25, 67, 69
код PIN 25, 67, 111
код PIN2 67
коды 67, 69
конференц-связь 93
курсор 53

Л

левая программная клавиша 44, 99
линия, переключение 90

М

мелодия звонка 111, 112, 113
меню

ввод текста 52
выбор элемента 51
перемещение 50
персонализация 99
язык 102

метки 99

метод ввода текста iTAP 55

метод ввода текста tap 58

микробраузер 44, 112

мой номер телефона 27, 80

музыка 111, 112, 113

мультимедийное письмо 94

мультимедийное сообщение 3,
34, 38, 94, 95

Н

Набор в одно касание 88

набор номера телефона 26, 70,
103

навигационная клавиша 49

начальное меню 44

неотвеченный вызов 65, 84

номер телефона

активная линия, переключение 90

номер, просмотр своего
номера 27

повторный набор 83

свой номер, сохранение 80
сохранение в справочнике 95
номер телефона. См. номер
телефона
номер экстренного вызова 87
номер. См. номер телефона

О

Обмен мгновенными
сообщениями 100
Обмен мгновенными
сообщениями. См.
Мгновенные сообщения
обмен объектами 40
общий сброс 102
общий сброс с очисткой 102
ожидание вызова 86
оповещение
настройка 26, 65, 72, 73
определение 72
отключение 26, 81
сигнал напоминания 98
создание 113
оповещение по категориям 87, 97
ответ на вызов 27, 78
ответ при открытии 78
откидная крышка 27, 42, 78
отключить микрофон 85
отложить вызов 85
оформление 76

П

папка черновиков 37
параметры сети 108
пароли. См. коды
пароль запрета вызовов 67
передача вызова 93
песня 111, 112, 113
пиктограммы меню 44, 99
повторный набор 83
подсветка 79
полученные вызовы 81
портативное зарядное устройство
24
последние вызовы 81, 82
правая программная клавиша 44,
99
префикс международных
номеров 88
приложения Java 112
программные клавиши 44, 99
пропущенный вызов 65, 84

Р

разблокирование
приложение 111
телефон 67
разговор, затем факс 83

С

- световая индикация звонков 4, 41
- сеанс передачи данных 106
- сертификаты 111
- сигналы напоминания 98
- символьный метод ввода 62
- сообщение 44, 94, 95, 98
- Сообщение "Аккумулятор разряжен" 49
- Сообщение "Введите код разблокирования" 68, 69
- Сообщение о блокировке SIM-карты 25, 111
- Сообщение о включении громкоговорителя 66
- Сообщение о входящем вызове 87
- сообщение о пропущенных вызовах 65, 84
- Сообщение о сбое вызова, "номер занят" 83
- сообщение MMS, определение 34
- список воспроизведения 113
- список рассылки 98
- справочник 44, 70, 82, 88, 93, 95
- срок службы аккумулятора, продление 21, 39, 45, 75, 79
- съёмные панели телефона 42

Т

- таблица символов 61, 63
- таймеры 104
- телефон
 - включение/выключение 25
 - иллюстрация 1
 - разблокирование 25, 67, 69
- тема 77
- тема телефона 77
- тип оповещения, установка 26, 65, 72
- тональные сигналы DTMF 83, 103

У

- ускоренный набор 93

Ф

- факсимильный вызов 83, 106
- фиксированный набор 103
- фон 74
- фото 3, 32, 34, 71, 74, 75, 96, 111
- фотоидентификатор 3, 33, 71, 87, 96
- функция показа номера 82
- функция скрытия номера 82

Ц

- центральная клавиша выбора 49

Ч

часы-будильник 44, 74, 99

чат 101

числовой метод ввода 62

Э

электронная почта 101

Я

язык 102

яркость 79

A-Z

MotoMixer 112

SIM-карта

 блокировка 111

 вызов служб 103

 код PIN 25, 67, 111

 код PIN2 67

 меры предосторожности 20

 установка 20

SIM-карточка

 определение 20